



Comisión
Europea

PANORAMA

OTOÑO 2016 / Nº 58

Una Agenda Urbana para la UE

APULIA
TIENE
GRANDES
AMBICIONES



DESARROLLO
DE LA
ECONOMÍA
CIRCULAR



Política
Regional
y Urbana

PANORAMA

EDITORIAL.....	03	APULIA CENTRA LA ATENCIÓN.....	30
AGENDA URBANA.....	04	COHESIFY Y LA IDENTIDAD EUROPEA.....	36
FINALISTAS DE REGIOSTARS.....	10	CAMPAÑA EUROPA EN MI REGIÓN.....	38
IMPULSO ECONÓMICO PARA MECKLENBURGO- POMERANIA OCCIDENTAL.....	14	ENTREVISTA CON MARJORIE JOUEN.....	40
DESARROLLO DE LA ECONOMÍA CIRCULAR.....	16	CEMA: EXPLICACIÓN SOBRE LOS FONDOS DE LA UE.....	42
INNOVACIÓN REGIONAL EN FINLANDIA.....	20	NOTICIAS BREVES.....	43
PORTUGAL PRIORIZA LA INVERSIÓN.....	21	ENFRENTÁNDOSE A LA MAFIA.....	45
FINANCIACIÓN PARA LAS EMPRESAS DE LA REGIÓN DE LANGUEDOC.....	23	UN PORTAL AYUDA A LAS PYMES EN UN PROYECTO DE TRANSPORTE SOSTENIBLE.....	46
EL DESARROLLO URBANO SOSTENIBLE DE ESTOCOLMO.....	24	PROYECTOS DE GRECIA Y LA REGIÓN DEL MAR BÁLTICO.....	48
CAPTADO POR LA CÁMARA EN ESLOVENIA.....	26	MAPAS: ACCESIBILIDAD VIAL.....	50
CONFERENCIA SMART REGIONS (REGIONES INTELIGENTES).....	28	AGENDA.....	52



04



10



36



46

En este número ...

Bienvenidos a la edición de otoño de 2016 *Panorama*. Nuestro artículo central de este número examina la Agenda Urbana de la UE, tal como se estableció en el Pacto de Ámsterdam acordado durante el verano. Analizamos cómo prevé mejorar la vida de los habitantes de las ciudades en toda la UE. Asimismo, repasamos cómo el nuevo paquete de medidas de la Comisión para promover la economía circular ayudará a reducir los residuos y fomentar la sostenibilidad. En esta ocasión, nuestro reportaje a fondo sobre una región europea presenta la región de Apulia en Italia, e incluye una entrevista con el presidente de esta región y una selección de proyectos exitosos recientes.

Además, analizamos los avances en las estrategias de especialización inteligente, mientras que la sección «Con su propia voz» da la palabra a las partes interesadas de Finlandia, Francia, Alemania, Portugal y Sue-

cia. La sección sobre nuestros proyectos presenta las contribuciones de la región báltica y de Grecia, mientras que el artículo más amplio sobre proyectos aborda detalladamente una solución de movilidad verde de los Países Bajos.

Les deseo una agradable lectura.

Ana Paula Laissy

ANA-PAULA LAISSY

Director de la Unidad de Comunicación de la Dirección General de Política Regional y Urbana, Comisión Europea

EDITORIAL

Durante el período 2007-2013 sucedieron muchas cosas: nos golpeó la mayor crisis económica y financiera que la Unión haya experimentado jamás, dimos la bienvenida a tres nuevos Estados miembros de la UE y adoptamos un ambicioso conjunto de objetivos que cumplir de aquí a 2020, la estrategia Europa 2020.

Durante el período 2007-2013 sucedieron muchas cosas: nos golpeó la mayor crisis económica y financiera que la Unión haya experimentado jamás, dimos la bienvenida a tres nuevos Estados miembros de la UE y adoptamos un ambicioso conjunto de objetivos que cumplir de aquí a 2020, la estrategia Europa 2020.

La Comisión ha publicado recientemente las conclusiones de una evaluación de la política regional durante el período 2007-2013 para evaluar cómo la Política de Cohesión ha logrado adaptarse a estas exigentes circunstancias.

La evaluación, que fue realizada por expertos independientes que entrevistaron a más de 3 000 beneficiarios y 1 000 empleados de las autoridades responsables de ejecutar los programas, ha puesto de manifiesto hasta qué punto los fondos europeos influyen en la economía.

La evaluación mostró que dichas inversiones apoyaron a 250 000 pymes y ayudaron a crear un millón de puestos de trabajo entre 2007 y 2013, lo que equivale a un tercio de la creación neta de empleo en la UE durante este período. Además, por cada euro invertido, está previsto que se generen 2,74 euros de PIB adicional para 2023.



Estos impactos positivos se aplican a todas las regiones y Estados miembros de la UE, mejorando la calidad de vida de los ciudadanos en ámbitos como el transporte, el medio ambiente, la eficiencia energética, la educación o la atención sanitaria.

La evaluación también permitió determinar posibles áreas de mejora. Por ejemplo, confirmó nuestra creencia de que hacían falta unos objetivos y sistemas más claros para realizar un seguimiento de los avances y evaluar los resultados de los programas.

Estos aspectos ya se han abordado en la reforma de 2014-2020. Además, la Comisión y los responsables políticos de los Estados miembros se están esforzando continuamente para seguir mejorando el enfoque orientado a los resultados de nuestra política en el futuro.

Esto es fundamental porque lograr resultados —mejorar las vidas de 500 millones de ciudadanos europeos— es lo más importante.

En este número de *Panorama* descubrirá muchos ejemplos concretos e historias de la vida cotidiana, además de testimonios de personas directamente implicadas en la Política de Cohesión, que demuestran cómo los fondos de la UE pueden contribuir a este objetivo. ■

Crețu
CORINA CREȚU

Comisaria europea de Política Regional



Formar asociaciones para mejorar las zonas urbanas

El 30 de mayo, los ministros de los gobiernos encargados de las cuestiones urbanas acordaron el Pacto de Ámsterdam, por el que se crea la Agenda Urbana para la UE. El 24 de junio, el Consejo de Asuntos Generales lo refrendó formalmente. Su objetivo es iniciar el trabajo conjunto con todas las partes interesadas, sobre una base de igualdad, para mejorar las ciudades, los municipios urbanos y los suburbios.

Las zonas urbanas, en las que vive la mayoría de los ciudadanos europeos y donde se encuentran los motores de la economía de la UE, se beneficiarán de un innovador enfoque colaborativo para desarrollar y aplicar políticas con una perspectiva local pero con una importante dimensión europea. Al establecer asociaciones en las que participan las autoridades municipales, los Estados miembros, las instituciones de la UE y otras partes interesadas, incluidas ONG y empresas, la Agenda Urbana ayudará al desarrollo económico y social de Europa.

Su objetivo es ofrecer a los ciudadanos nuevas oportunidades, mejorar su calidad de vida y afrontar los principales desafíos urbanos, desde el empleo y la inclusión social hasta la movilidad, el medio ambiente y el cambio climático.

Inteligente, sostenible e integrador

La Unión Europea constituye una de las zonas más urbanizadas del mundo. Más del 70% de los ciudadanos europeos viven en una

ciudad, suburbio o zona urbana similar, una cifra que la ONU prevé que alcance el 80% en 2050. En Europa, más del 70% de los puestos de trabajo se encuentran en zonas urbanas y las ciudades acogen a más del 80% de la población de entre 25 y 64 años con educación superior.

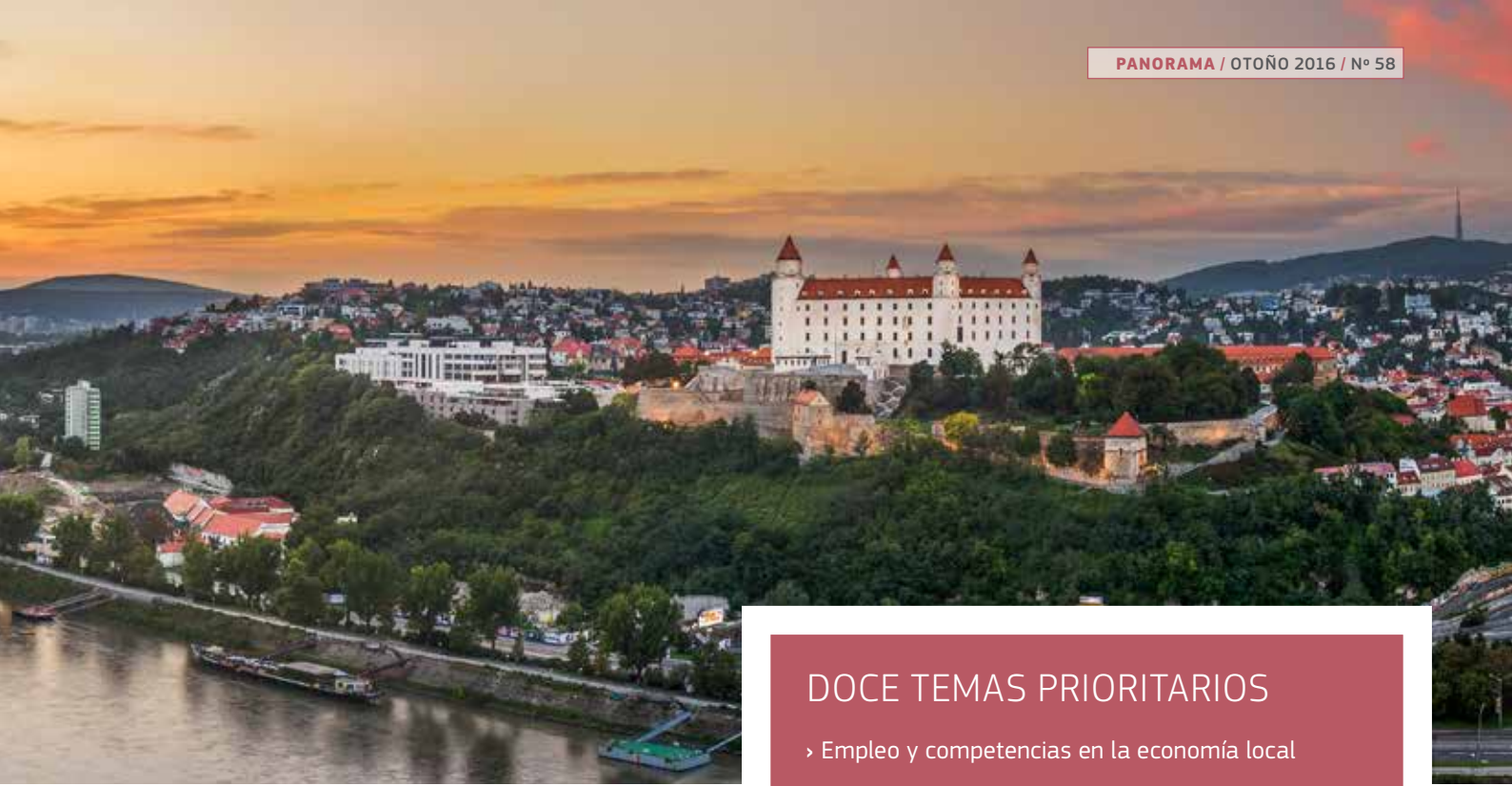
En consecuencia, la forma en que progresen las ciudades tendrá un impacto significativo sobre el desarrollo económico, social y medioambiental de toda Europa, y constituirá un factor importante para cumplir los objetivos de la estrategia Europa 2020 relativos al crecimiento inteligente, sostenible e integrador.

Sin embargo, las ciudades y los suburbios también son lugares en los que se concentran desafíos como la segregación, el desempleo y la

PRONTO DISPONIBLE....

El Informe sobre el Estado de las Ciudades Europeas

El informe «Estado de las Ciudades Europeas, Ciudades que lideran el camino hacia un futuro mejor», muestra cómo las ciudades contribuyen a los objetivos y estrategias europeos. Las ciudades desempeñan un papel clave en el fomento de la innovación y la educación, el apoyo a la integración social y la reducción de las emisiones de gases de efecto invernadero. El documento subraya la eficiencia de los recursos de las ciudades y con los sistemas de gobernanza adecuados esta incluso puede mejorarse. Este informe se creó para apoyar a la Agenda Urbana para la UE y la nueva Agenda Urbana, y se presentará en octubre en Bruselas.



^ Bratislava, Eslovaquia

pobreza. Por consiguiente, la Agenda Urbana reconoce el papel de las urbes para afrontar algunos de los problemas socioeconómicos más urgentes de Europa y tiene en cuenta el importante papel que a menudo desempeñan las autoridades urbanas como nivel de gobierno más próximo a la ciudadanía.

Según Corina Crețu, comisaria europea de Política Regional: «Las ciudades son polos de creatividad y motores del crecimiento Europeo, pero se enfrentan a grandes retos, como la exclusión social, la contaminación del aire y el desempleo. Tenemos que abordar estos problemas juntos. Nuestro compromiso de tener una Agenda Urbana muestra que concedemos más importancia a los asuntos urbanos y que estamos dispuestos a escuchar más a nuestras ciudades cuando se trata de ver qué es lo que funciona y qué es lo que es preciso mejorar.»

La Agenda Urbana establecerá doce asociaciones y en cada una de ellas participarán entre 15 y 20 partes interesadas que colaborarán en situación de igualdad para abordar 12 temas prioritarios.

En el frente socioeconómico, estas prioridades incluyen la mejora del empleo y la educación en la economía local, hacer frente a la pobreza urbana y responder a los problemas de vivienda y movilidad, así como iniciativas encaminadas a promover la integración de los inmigrantes y refugiados. Los desafíos medioambientales también representan un eje principal, incluidos el uso sostenible de la tierra, el desarrollo de la economía circular, la adaptación al clima, el uso de la energía y la calidad del aire.

Además se abordarán otras cuestiones, como la transición hacia una economía digital, la contratación pública responsable o temas

DOCE TEMAS PRIORITARIOS

- › Empleo y competencias en la economía local
- › Pobreza urbana
- › Vivienda
- › Inclusión de migrantes y refugiados
- › Uso sostenible del suelo y soluciones basadas en la naturaleza
- › Economía circular
- › Adaptación al clima
- › Transición energética
- › Movilidad urbana
- › Calidad del aire
- › Transición digital
- › Contratación pública innovadora y responsable

transversales como las ciudades pequeñas y medianas, las conexiones entre las zonas urbanas y rurales o la innovación.

Proyectos objetivo

Ya se han puesto en marcha cuatro asociaciones piloto —que abordan la vivienda, la integración de los migrantes y refugiados, la pobreza y la contaminación del aire— y otras lo harán el próximo año.

La ciudad de Ámsterdam, por ejemplo, está coordinando el proyecto centrado en la inclusión de migrantes y refugiados. Partiendo de la voluntad y la capacidad de integración de las comunidades locales, la iniciativa pondrá en marcha medidas relacionadas con la vivienda,



- ▼ *Foro del Comité de las Regiones sobre la Agenda Urbana de la UE en Ámsterdam del 30 de mayo de 2016 (de izquierda a derecha): Raffaele Cattaneo, miembro del CdR y presidente del Consejo Regional de Lombardía, Corina Crețu, comisaria europea de Política Regional y Ronald Plasterk, ministro de Interior y Relaciones del Reino de los Países Bajos.*



la integración cultural, la prestación de servicios públicos, la inclusión social, la educación y el mercado laboral, y creará oportunidades para familias de inmigrantes de segunda y tercera generación.

El proyecto trienal implica la participación de tres direcciones generales de la Comisión Europea (Política Regional y Urbana; Migración y Asuntos de Interior; y Empleo, Asuntos Sociales e Inclusión). Entre las partes interesadas se cuentan organizaciones como EUROCITIES, el Consejo de Municipios y Regiones de Europa (CMRE) y el Consejo Europeo sobre Refugiados y Asilados (CERA), las ciudades de Atenas, Berlín, Helsinki, Barcelona, y Estados miembros como Portugal, Italia, Grecia y Dinamarca.

Los Países Bajos también están coordinando un proyecto piloto sobre la calidad del aire para prestar ayuda concreta a las ciudades mediante el estudio del impacto de la contaminación del aire en las zonas urbanas y la elaboración de directrices sobre las mejores prácticas a la hora de ejecutar las políticas. Asimismo, mejorará la capacidad de las ciudades para aplicar los reglamentos medioambientales sobre calidad del aire y para acceder a la financiación disponible tanto a escala nacional como europea.

Entre otras iniciativas piloto se incluyen un proyecto para desarrollar soluciones habitacionales de gran calidad y asequibles, coordinado por Eslovaquia, y una iniciativa para afrontar el desafío de la pobreza urbana, abordando tanto la regeneración de barrios desfavorecidos como la integración socioeconómica de los residentes, que está siendo supervisada conjuntamente por Bélgica y Francia.

Cada uno de estos proyectos conlleva la cooperación entre expertos de los Estados miembros, la Comisión Europea, las ciudades, las ONG y otras partes interesadas; todas ellas socias en igualdad de condiciones y con libertad para decidir su nivel individual de participación.

Nueva forma de trabajar

Como explica la comisaria Crețu: «Se trata de una gobernanza multi-nivel real: la Agenda Urbana para la UE no está dirigida por la UE (enfoque comunitario), ni por los Estados miembros (enfoque intergubernamental), ni por las ciudades, ni por las partes interesadas. Es una nueva forma de trabajar.»

FINANCIACIÓN PARA CIUDADES EN EL MARCO DE LOS FONDOS ESTRUCTURALES Y DE INVERSIÓN EUROPEOS (FONDOS EIE)

En el período de financiación 2014-2020, las inversiones de los Fondos EIE se dirigen directamente a zonas urbanas con el fin de crear mejores oportunidades de lograr una movilidad urbana sostenible, la regeneración física, económica y social de las comunidades desfavorecidas y una mayor capacidad de investigación e innovación:

FSE:

1 500 millones de euros asignados al desarrollo urbano sostenible

URBACT:

96 millones de euros para el desarrollo urbano integrado

Acciones Urbanas Innovadoras:

370 millones de euros

Interreg Europa:

425 millones de euros, con una suma significativa para las ciudades

ESPON:

49 millones de euros, una parte de los cuales es para estudios urbanos



^ Ámsterdam, Países Bajos

“ *Nuestro compromiso de tener una Agenda Urbana muestra que concedemos más importancia a los asuntos urbanos* ”

Corina Crețu,
comisaria europea de Política Regional

En efecto, la Agenda Urbana representa un método para abordar las cuestiones urbanas de forma más directa, para que diferentes organizaciones y partes interesadas trabajen de forma más estrecha con las ciudades y, a su vez, para pedirle más a las ciudades a la hora de responder a diversos desafíos. En última instancia, el enfoque tendrá un impacto importante sobre el desarrollo urbano y ofrecerá resultados tangibles a los ciudadanos.

Naturalmente, las autoridades urbanas ocupan un lugar central en la agenda. Suelen ser el nivel de gobierno más próximo a los ciudadanos, el primer punto de contacto con la administración pública para las personas en relación con temas muy diversos, y cuentan con los organismos públicos con los que la ciudadanía interactúa más habitualmente.

Aunque la UE no tiene competencias explícitas en política urbana, muchas políticas de la UE son implantadas en y por las ciudades. Por ejemplo, el Plan de Inversiones para Europa de la Comisión Europea, que aspira a movilizar inversiones por un valor mínimo de 315 000 millones de euros durante tres años para apoyar a la economía real, tiene una dimensión urbana significativa. De sus diez prioridades, siete están estrechamente vinculadas con las zonas urbanas, yendo desde la mejora de la movilidad de los ciudadanos y el desarrollo de infraestructuras energéticas hasta el apoyo a las pequeñas y medianas empresas, el estímulo de la creación de empleo y el fortalecimiento del crecimiento económico.

Por otra parte, es fundamental el hecho de que existe una demanda importante de mayor implicación de la UE para apoyar el desarrollo urbano. Una consulta pública realizada en 2014 mostró que muchas ciudades y partes interesadas desean que la Comisión Europea sea más proactiva a escala local para ayudar a que sus políticas sean más

eficaces y eficientes, y para que se apliquen con un coste menor. A su vez, este enfoque debería reflejar los principios de subsidiariedad y proporcionalidad de la Comisión, en virtud de los cuales la UE debe concentrar sus acciones en áreas en las que pueda marcar una verdadera diferencia.

Principales actores

Así, la Comisión desempeñará un papel fundamental en el desarrollo de la Agenda Urbana para la UE, ofreciendo conocimientos especializados, ejecutando medidas y facilitando el proceso. Otras partes interesadas implicadas como socios en igualdad de condiciones son el Parlamento Europeo, el Comité de las Regiones, el Comité Económico y Social Europeo, los Estados miembros, las ciudades y numerosos expertos, ONG y empresas, todos los cuales han manifestado su claro apoyo a la Agenda Urbana.

El Pacto de Ámsterdam también reconoce que el Banco Europeo de Inversiones desempeña un papel importante en la financiación de inversiones en las áreas cubiertas por la Agenda Urbana. Ofrece diversos tipos de financiación en las ciudades mediante el préstamo, los instrumentos financieros, el blending (financiación combinada) de subvenciones y préstamos para inversiones urbanas, y el asesoramiento a Estados miembros y ciudades. El BEI puede participar en las asociaciones de la Agenda Urbana y actuará como observador en las reuniones destinadas a debatir los resultados.

La necesidad de este enfoque multinivel y colaborativo está ejemplificada en la forma en que se están ejecutando muchas políticas



^ Durante la conferencia de la Agenda Urbana, los ministros de la UE responsables de la política urbana adoptan el Pacto de Ámsterdam

públicas. Por ejemplo, en el caso de la vivienda social, la UE establece algunas normas, como los reglamentos sobre la eficiencia energética de los edificios, pero los Estados miembros deciden el número de unidades de viviendas sociales, otros organismos pueden aportar financiación y, en última instancia, las ciudades construyen las casas y sirven de enlace con sus habitantes. Por consiguiente, es crucial que todas las partes interesadas —tanto a escala de la UE como a escala local y hasta los propios ciudadanos— participen en el proceso.

Dado que el enfoque colaborativo ocupa una posición central en la Agenda Urbana, todas las partes interesadas con algo que aportar tienen la posibilidad de hacerlo, lo que garantiza que nadie se queda fuera y que los procedimientos son transparentes y accesibles para todos.

Un mayor impacto a un coste menor

Este enfoque está estrechamente relacionado con el compromiso de la Comisión con una mejor legislación, una estrategia que pretende garantizar que las políticas y las leyes de la UE se diseñen para lograr sus objetivos con un coste mínimo.

El Programa de Mejora de la Legislación se asegura de que la política se prepare, ejecute y revise de manera abierta y transparente, basándose en las mejores evidencias disponibles y en las aportaciones realizadas por las partes interesadas. Además, la Comisión evalúa los impactos previstos y reales de las políticas, la legislación y otras medidas importantes en cada fase del ciclo político, desde la planificación hasta la ejecución, revisión y posterior evaluación.

En el contexto de la Agenda Urbana, esto significa que los planes de acción diseñados por las asociaciones se centrarán en una ejecución más eficaz y coherente de las políticas de la UE existentes en las ciudades y relativas a diferentes ámbitos como el medio ambiente, el transporte y el empleo. La Comisión también se centrará en facilitar el acceso a la financiación de la UE, fomentar las combinaciones de fondos de la UE y reforzar la base de conocimientos relativa a cuestiones urbanas, así como el intercambio de las mejores prácticas.

“ Se trata de una gobernanza multinivel real. Es una nueva forma de trabajar ”

Corina Crețu,
comisaria europea de Política Regional

Reflejando este enfoque, una «ventanilla única» en forma de plataforma de internet en el sitio web Europa ofrecerá un único punto de acceso para que las ciudades y las partes interesadas accedan a información fiable y personalizada sobre las iniciativas urbanas de la UE.

Según la comisaria Crețu: «Hasta ahora, las ciudades no estaban lo bastante implicadas en el diseño de nuestras políticas ni lo bastante movilizadas en su aplicación, por ejemplo, en relación con el uso de los fondos de la UE. Gracias a la Agenda Urbana para la UE, esto cambiará. Podemos hacer que nuestras políticas sean más eficaces y eficientes, y que se apliquen con un coste menor.» ■

MÁS INFORMACIÓN

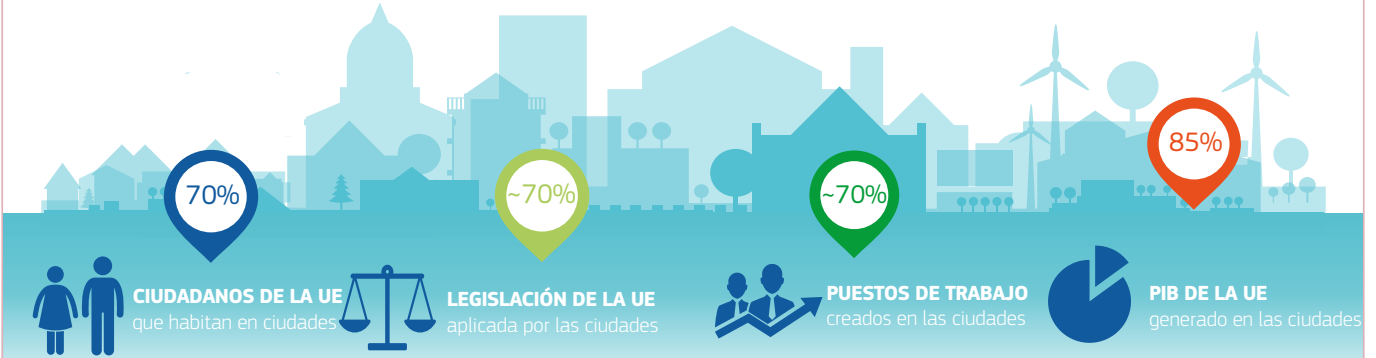
<http://urbanagendaforthe.eu/>

<http://urbanagendaforthe.eu/pactofamsterdam/>

EU Urban Agenda: <http://europa.eu/!nc84Rf>

AGENDA URBANA PARA LA UE

TRABAJAR JUNTOS
DE CARA A UNAS
MEJORES CIUDADES



OBJETIVOS



“La Comisión desempeñará un papel activo y seguirá facilitando la aplicación de la Agenda Urbana”

Corina Crețu
Comisaria europea de Política Regional

PRINCIPIOS FUNDAMENTALES



DOCE TEMAS PRIORITARIOS

ASOCIACIONES YA PUESTAS EN MARCHA



CRONOLOGÍA





Premios RegioStars 2016: veintitrés proyectos llegan a la final

Una vez más, los premios RegioStars de este año han puesto el foco en los proyectos regionales más espectaculares de Europa. El jurado de expertos seleccionó a 23 finalistas, procedentes de 14 Estados miembros, de entre las 104 candidaturas presentadas. La entrega de trofeos a los ganadores tendrá lugar el 11 de octubre, durante la Semana Europea de las Regiones y Ciudades 2016.

ESTE AÑO, LAS AUTORIDADES GESTORAS PODÍAN PRESENTAR PROYECTOS EN CINCO CATEGORÍAS DISTINTAS:

CRECIMIENTO INTELIGENTE: oportunidades emergentes en la economía mundial

DESARROLLO SOSTENIBLE: economía circular

CRECIMIENTO INTEGRADOR: vida integrada y construcción de comunidades integradoras y no segregadas

CITYSTAR: soluciones innovadoras para el desarrollo urbano sostenible

GESTIÓN EFICAZ DE LOS FONDOS: marcar la diferencia a través de una gestión diferente.

LOS FINALISTAS

CRECIMIENTO INTELIGENTE

1. **BRIDGE: región Västra Götaland, Suecia (Fondo Europeo de Desarrollo Regional, FEDER)**

El programa BRIDGE se creó para ayudar a la industria médico-técnica a ampliar su mercado internacional. Las veintisiete iniciativas médico-técnicas y empresas emergentes participantes se beneficiaron de una mejor comprensión del mercado y de una hoja de ruta para explorar nuevos mercados.

<http://www.sahlgrenskasciencepark.se/>

2. **Clúster de tecnología poco contaminante de Copenhague: región capitalina de Dinamarca (FEDER)**

El proyecto Cleantech se centró en garantizar el crecimiento inteligente, la innovación y la cooperación entre las empresas de tecnología poco contaminante y las instituciones de conocimiento danesas. El clúster ha creado 1 096 puestos de trabajo y apoyado a 126 empresas emergentes. Ahora, tras fusionarse con el clúster danés de escasez energética, cuenta con más de 170 miembros.

<http://cleancluster.dk/>

3. **Crossroads: Interreg Bélgica y Países Bajos (FEDER)**

El proyecto Crossroads promovió la cooperación sostenible entre empresas e institutos de investigación situados en la frontera entre Bélgica y los Países Bajos. Las 150 empresas participantes organizaron 25 proyectos de innovación transfronterizos, 13 estudios de viabilidad y 40 experimentos, que supusieron la presentación de varios productos y procesos nuevos en el mercado.

<http://www.crossroadsproject.eu/>

4. InfectoGnostics Campus de Investigación Jena: Turingia, Alemania (FEDER)

Ser capaz de diagnosticar e identificar infecciones rápidamente puede salvar vidas. Gracias a una cooperación intersectorial a largo plazo, técnicos y científicos desarrollaron unas pruebas de diagnóstico inmediato innovadoras, más eficientes y comercializables que utilizan la fotónica. <http://www.infectognostics.de/>

5. Cartografiando Basilicata: Basilicata, Italia (FEDER)

El proyecto se puso en marcha para revitalizar la economía de la región mediante el fortalecimiento de la presencia de las pymes locales en los mercados internacionales. Esto se hizo introduciendo procesos productivos innovadores y modernizando la imagen de ciertos sectores industriales. Se celebraron más de 20 eventos, se lanzaron tres marcas regionales y se introdujeron más de 200 productos en mercados extranjeros.

<http://www.sviluppobasilicata.it/>

CRECIMIENTO SOSTENIBLE

1. Brussels Greenbizz: región capitalina de Bruselas, Bélgica (FEDER)

Esta «incubadora de empresas ecológicas» apoya proyectos emprendedores y empresas emergentes ofreciendo un espacio de trabajo totalmente equipado, zonas de talleres y servicios administrativos. Los resultados iniciales son prometedores y en un plazo de tres o cuatro años está previsto que la ocupación alcance el 90%, pudiendo crear unos 200 puestos de trabajo.

<http://www.greenbizz.brussels/en/>

2. Centro Bio: bioindustrias, biorrefinerías y bioproductos: Centro, Portugal (FEDER)

Este campus de la innovación está ayudando a que las regiones rurales dependan menos de la energía y las materias primas colaborando en productos y tecnologías innovadores basados en la economía circular. El proyecto ya ha ayudado a establecer veinticuatro subproyectos de I+D y ha supervisado la creación de cuatro empresas semilla, seis empresas emergentes y la inversión derivada de 125 millones de euros.

<http://www.blc3.pt/>

3. Circular Ocean (Interreg, Reino Unido/Irlanda/Groenlandia/Noruega) (FEDER)

Este proyecto encuentra soluciones para reutilizar residuos marinos como las redes de pesca y las sogas desechadas. A través de sus medidas, el proyecto impulsa la ecoinnovación y estimula el emprendimiento eficiente y ecológicamente responsable, a la vez que reduce los niveles de desechos marinos. Entre los posibles nuevos usos del material desechado se incluyen el hormigón, las tejas de ladrillo y el aislamiento para tejados.

<http://www.circularocean.eu/>

4. Construcción de centro de gestión de residuos para una mancomunidad de municipios: región de Lubelskie, Polonia (FEDER)

El proyecto financió una nueva planta de gestión de residuos con tecnología que permite la recogida de todo el flujo de residuos municipales y el procesamiento separado de envases, restos orgánicos, materias no digeribles, residuos peligrosos y residuos de fracciones minerales. Las mejoras beneficiarán al medio ambiente y a la salud de los ciudadanos. <http://www.proekob.pl/>

5. Tecnologías innovadoras en el tratamiento de residuos de la producción vitivinícola: ciudad de Zagreb y condado de Istria, Croacia (FEDER)

La colaboración entre científicos, investigadores y pymes del sector vitivinícola resultó en nuevas tecnologías ecológicamente aceptables para explotar el potencial de los residuos orgánicos de la producción vitivinícola, reduciendo significativamente el impacto medioambiental de la industria.

http://www.pbf.unizg.hr/en/departments/department_of_food_engineering/laboratory_for_technology_of_fruits_and_vegetables_preservation_and_processing/



^ La comisaria Crețu en la ceremonia de los Premios RegioStars 2015

CRECIMIENTO INTEGRADOR

1. Academia de Economía Social: región de Malopolske, Polonia (Fondo Social Europeo, FSE)

El proyecto conectó personas que afrontaban situaciones difíciles, como desempleados, discapacitados, refugiados, enfermos mentales y toxicómanos, con organizaciones que les ayudaron a reintegrarse en la sociedad. Más de 1 700 personas se beneficiaron, además de 245 entidades de la economía social y 203 empresas de servicios.

<http://www.rops.krakow.pl/>

2. Diversidad para niños: Interreg, Tirol/Alto Adige/Trentino, Austria e Italia (FEDER)

Se diseñaron actividades recreativas compartidas por unos 1 800 niños y 100 profesores en Austria e Italia para estimular la sensibilización cultural. Además de importantes mejoras en la clase, el proyecto también reforzó las competencias de los profesores a la hora de fomentar el diálogo y la no discriminación.

<http://www.diversity4kids.eu/de/>

3. Euregio Barrierefrei: Interreg, Austria y Alemania (FEDER)

El objetivo era concienciar sobre las necesidades de accesibilidad de las personas con discapacidades mentales a través de iniciativas de turismo accesible. Se creó una plataforma en línea para promover los alojamientos vacacionales adecuados; se revisaron e inscribieron noventa instalaciones turísticas y la mayoría de las asociaciones turísticas de la UE tienen ahora un enlace al portal Barrierefrei.

<http://clw-traunreut.de/>

4. Vives Emplea – espíritu de equipo para fomentar la inclusión social y laboral: proyecto nacional, España (FSE)

Este programa ayuda a personas desempleadas a mejorar sus competencias sociales y laborales mediante sesiones de grupo, tutorías y oportunidades de creación de redes profesionales. Desde abril de 2014, se han desarrollado 44 proyectos que han atraído a 1 325 participantes, de los que el 54% encontró trabajo y el 29% comenzó a estudiar.

<https://www.accioncontraelhambre.org/es>

CITYSTAR

1. Abattoir: Foodmet con granja (y producción) urbanas: región capitalina de Bruselas, Bélgica (FEDER)

Un importante matadero de Bruselas se ha transformado en un moderno mercado de alimentos que acoge unas 50 tiendas y ha creado unos 150 puestos de trabajo. El proyecto aspira a desarrollar nuevas actividades económicas relacionadas con la cadena alimentaria, incluidos un huerto en el tejado e invernaderos.

<http://www.abattoir.be/en/eu-regiostars-awards>

2. Avenida del cambio: Renania del Norte-Westfalia, Alemania (FEDER)

Una nueva vía ciclista ecológica ha mejorado el transporte hipocarbónico en esta zona tradicionalmente industrial. Varios proyectos de inclusión social y desarrollo económico que se desarrollaron en torno a la vía ciclista han ayudado a crear 2 000 puestos de trabajo en lo que ahora es una activa zona metropolitana.

<https://www.herten.de/kultur-und-freizeit/naherholung-erholung-im-gruenen/radfahren-in-herten/zichenbahntrasse-allee-des-wandels.html>

3. Sistema de transporte inteligente: Breslavia, Polonia (FEDER)

Los tiempos de los desplazamientos en la ciudad de Breslavia se han reducido y el tráfico se ha vuelto más fluido gracias al innovador sistema de transporte de la ciudad. Para monitorizar el tráfico e intervenir cuando sea preciso, el sistema utiliza cámaras, sensores y un complejo software de comunicación que recopilan y transmiten información a un centro de operaciones en el que actualmente trabajan setenta personas. <http://its.wroc.pl/>

4. Revitalización del distrito de la parte baja de Gdansk: región de Pomerania, Polonia (FEDER)

Las inversiones en infraestructuras y tejido social sumadas a las actividades sociales y culturales pretenden luchar contra la exclusión social, en particular entre las familias desfavorecidas. Se ha renovado una zona amplia, se han revitalizado 33 instalaciones y unas 9 500 personas han participado en 210 programas de inclusión. Además, se han creado cinco nuevos puestos de trabajo en la guardería de la ciudad. <http://bit.ly/2be10Mm>

RegioStars Awards



^ La comisaria Crețu y el presidente del jurado, el diputado al Parlamento Europeo Lambert Van Nistelrooij en el acto para los medios sobre los Premios RegioStars 2015

5. El centro de distribución urbana de la ciudad de Charleroi: Valonia, Bélgica (FEDER)

La construcción de un centro de distribución a las afueras de la ciudad ha reducido la congestión del tráfico en las estrechas calles del centro y ha mejorado la movilidad y la calidad del aire. De aquí a 2020, el proyecto prevé reducir las emisiones dañinas de CO2 en un 38% y crear veinte puestos de trabajo.

<http://www.charleroi.be/le-centre-distribution-urbaine-attend-ses-premiers-colis>

GESTIÓN EFICAZ

1. Sonido social europeo: Umbría, Italia (FSE)

Un concurso para nuevos grupos musicales fue utilizado para informar a los jóvenes, de forma dinámica y eficaz, sobre las oportunidades que ofrece la financiación de la UE. Usando imágenes, testimonios en vídeo, historias y un concurso, la administración regional entró en contacto con un amplio público objetivo de jóvenes que disfrutaron y aprendieron con la iniciativa.

<http://www.regione.umbria.it/home>

2. Desarrollo de un coste unitario para I+D en Irlanda del Norte: Irlanda del Norte, Reino Unido (Asistencia Técnica, AT)

La carga de auditoría experimentada por las empresas de I+D del país ha supuesto un importante desincentivo para su participación en las actividades financiadas por FEDER. El nuevo coste unitario permitirá obtener sustanciosos ahorros en los recursos destinados a asistencia técnica para auditoría.

<http://www.jobsandgrowthni.gov.uk/>

3. Plataforma de innovación abierta en el contexto del RIS3: Lombardía, Italia (FEDER)

La plataforma ofrece un instrumento de colaboración que ayuda a ecosistemas de innovación abiertos y permite el diálogo entre los sectores económicos privados y públicos y los institutos de investigación. Hasta marzo de 2016, se habían inscrito 3 200 usuarios, se habían propuesto 222 ideas de proyecto y se habían presentado 435 manifestaciones de interés en estos proyectos.

<http://www.openinnovation.regione.lombardia.it/it/home-page>

4. Iniciativa de transparencia Jonvabaliai (Fireflies): proyecto nacional, Lituania (FSE y AT)

Para mejorar la percepción pública de la transparencia en el uso de los fondos de la UE, se creó un sitio web que permite a los proyectos financiados por los Fondos Estructurales Europeos poner a disposición del público información sobre su gestión económica. Desde septiembre de 2014, más de 630 directores de proyecto han enviado información, que ha sido consultada por 35 500 visitantes únicos, lo que aumentó significativamente la percepción de la transparencia entre los ciudadanos de la UE.

<http://www.esinvesticijos.lt/>

MÁS INFORMACIÓN

http://ec.europa.eu/regional_policy/en/regio-stars-awards/



^ *Ministro de Economía de Mecklenburg-Pomerania Occidental Harry Glawe (a la izquierda) y Raphaël Goulet de la DG Política Regional y Urbana de la Comisión Europea (segundo desde la izquierda) visitando EEW Special Pipe Constructions Ltd en Rostock*

Desarrollo económico positivo a través de la ayuda de la UE

Mecklenburg-Pomerania Occidental ha logrado buenos avances económicos gracias a la Unión Europea.

La infraestructura empresarial del estado se está actualizando con fondos de la UE y se está promoviendo mejor Mecklenburg-Pomerania Occidental como un lugar de negocios y un destino turístico. De igual forma, también se está apoyando a empresas que invierten en la creación y consolidación de puestos de trabajo, el desarrollo urbano sostenible integrado, proyectos de economía de la salud y la investigación, el desarrollo y la innovación. Nuestros habitantes y los visitantes de nuestro estado federal pueden experimentarlo de forma activa. Carriles bici bien diseñados, hermosos puertos, zoológicos atractivos e instalaciones turísticas, todos gozan de una creciente popularidad. En 2015 se registró un número récord de visitantes con 29,5 millones de pernотaciones.

En general, las condiciones económicas han mejorado mucho: se han abierto parques de actividades económicas, se han trasladado empresas a la región y otras se están expandiendo, y contamos con unas infraestructuras muy bien desarrolladas; sin la ayuda de la UE habría sido difícil que estos proyectos se hiciesen realidad. Existe una gran variedad de financiación europea en Mecklenburg-Pomerania Occidental.



En el período de financiación 2014-2020, esta región recibió unos 968 millones de euros del Fondo Europeo de Desarrollo Regional (FEDER). Un eje central para el Ministerio de Economía es la financiación de la investigación, el desarrollo y la innovación. De aquí a 2020 invertiremos 168 millones de euros del FEDER en esto.

El objetivo principal es apoyar la cooperación entre la economía y la ciencia, la conocida como economía colaborativa. Necesitamos más productos comercializables que se puedan investigar, desarrollar y producir en Mecklenburg-Pomerania Occidental, por lo que estamos aumentando la creación de valor sostenible. En el mercado de trabajo primario se están creando más puestos de trabajo basados en el conocimiento. En concreto, veo buenas oportunidades para aumentar aún más la creación de valor en las sinergias entre la innovación y la ayuda a la inversión.

Todos somos una parte activa de Europa. La comunidad de estados también contribuye de manera decisiva a fomentar la calidad del trabajo y de vida en nuestro propio país. Veinticinco años de desarrollo económico en Mecklenburg-Pomerania Occidental están estrechamente ligados a las aportaciones de los Fondos Estructurales Europeos. En el actual período de financiación de la UE, hemos creado las condiciones para continuar con el crecimiento sostenible en nuestro estado. Nos centramos en impulsar el proceso de recu-

peración económica aquí. Queremos ampliar la base económica de nuestro estado y mejorar las condiciones generales para lograr más empleo.

Se ha hecho mucho aquí. Venga y conózanos: de vacaciones o como un posible inversor. Saque todo el provecho a las posibilidades ofrecidas con la ayuda de la UE. Le ofreceremos una cálida acogida en Mecklenburg-Pomerania Occidental.

HARRY GLAWE

*Ministro de Economía, Construcción y Turismo
del estado de Mecklenburg-Pomerania Occidental*

Otros proyectos destacados financiados por FEDER y FSE en el período 2007-2013 son:

- **ThermSelect**, Rostock: la pyme está prestando un programa de calefacción y energía que ofrece energía regenerativa de alto rendimiento y eficiente para empresas, oficinas y hogares. El elemento central del sistema inteligente ecológico y sostenible es una bomba de calor híbrida que combina energía aerotérmica y geotérmica complementada con un sistema térmico solar.
- **Schwerin**, Rostock: conjuntamente, **Human Med AG** y la **Universidad de Rostock** han desarrollado un instrumento médico pequeño, móvil y fácil de usar para extraer tejidos grasos en dermatología y medicina regenerativa. El dispositivo se utilizará para tratar heridas crónicas y en cirugía reconstructiva.
- **Energy Village**, Bollewick: la red de calefacción local ofrece la autogeneración descentralizada de calor y electricidad de uso comunitario. Dos unidades de cogeneración de biomasa utilizan materia prima de origen regional para producir energía destinada a la distribución mediante la red de calefacción local.
- **Plus Energy School**, Rostock: se ha financiado la amplia renovación de la energía y los edificios de este complejo europeo de educación primaria y secundaria para alumnos aventajados. Las innovadoras soluciones de ingeniería de energía, basadas en una planta fotovoltaica y en pequeñas turbinas eólicas, producirán la energía que necesita la instalación.
- **River Warnow**, Rostock: la ribera del río se está reurbanizando para gestionar el tráfico entre el centro de la ciudad y el sudeste, mientras que las mejoras en la región Alter Warnowarm incluyen refuerzos del margen del río y un cinturón verde. ■

MÁS INFORMACIÓN

<http://www.mecklenburg-vorpommern.de/startseite/>

DESTACAR POR ENCIMA DE LA COMPETENCIA

EEW Special Pipe Constructions GmbH, el líder mundial del mercado de monopilotes para turbinas eólicas, está muy implicada en proyectos colaborativos con el Centro Fraunhofer de Aplicación para Grandes Estructuras en Ingeniería de Producción, que desarrolla estructuras más ligeras para la construcción de grandes turbinas eólicas (que generan hasta 10 megavatios) en alta mar. Recientemente, Harry Glawe, ministro de Asuntos Económicos, presentó una nueva subvención como parte de la campaña «Europa en mi región» para un nuevo proyecto colaborativo de EEW SPC y el Centro Fraunhofer a fin de desarrollar un procedimiento innovador para la combinación de placas de paredes gruesas.

<http://www.eewspc.com/>

ACTITUD SALUDABLE PARA CENTRO DE EXCELENCIA

Cortronik desarrolla y produce endoprótesis (stents), dispositivos médicos para los vasos del sistema cardiovascular. La empresa da trabajo a más de doscientas personas y fabrica medio millón de endoprótesis cada año. Se beneficia principalmente de la investigación colaborativa con el Instituto de Tecnología de Implantes y Biomateriales, el Centro de Tecnología Médica de Mecklenburg-Vorpommern y las universidades de Rostock y Greifswald. Junto a sus socios, constituye un ejemplo de éxito de una cadena de valor sostenible, que realiza la investigación, el desarrollo y la producción en el mismo centro de Warnemünde.

<http://www.cortronik.com/de/>

Aumentar la economía circular

CONSTRUIR UN FUTURO MÁS SÓLIDO, VERDE Y SOSTENIBLE

El objetivo de la economía circular es «cerrar el círculo» en los ciclos de vida de los productos al conservar el mayor número posible de recursos de la economía, reduciendo así los residuos y fomentando la sostenibilidad. Ahora que la Comisión Europea presenta un paquete de medidas para desarrollar la economía circular, *Panorama* revela cómo la Política de Cohesión puede respaldar sus objetivos.

Para que la economía circular funcione, el valor de los productos, los materiales y los recursos debe seguir siendo útil el mayor tiempo posible. El objetivo es transformar una economía de tal forma que pueda al mismo tiempo ser competitiva y hacer un uso eficiente de los recursos.

La economía circular es positiva para las empresas. Cualquier movimiento hacia una economía circular podría generar enormes dividendos al protegerlas de la escasez de recursos y de la volatilidad de los precios de unas materias primas menguantes. Asimismo, la economía circular exige un enfoque innovador de la producción y el consumo, que ofrece al empresario perspicaz importantes oportunidades.



En diciembre de 2015, la Comisión Europea adoptó un paquete de la Economía Circular para estimular la competitividad, crear empleo y generar un crecimiento sostenible. El paquete establece medidas para ayudar a las empresas, las autoridades públicas y los consumidores a hacer la transición hacia una economía circular.

TESORO ENTERRADO

El proyecto Cerrar el Círculo (Closing the Circle, CtC) está extrayendo materias primas mineras secundarias y creando energía verde en un vertedero de 130 hectáreas al este de Bélgica. El centro situado en Houthalen-Helchteren está lleno con 16 millones de toneladas de residuos municipales e industriales, de los que se están recuperando escoria, acero, cobre y otros metales para reutilizarlos. Además, el material combustible se está transformando en energía a través de la aplicación de tecnología del plasma a alta temperatura. Esta innovación tiene el potencial de generar energía suficiente para abastecer a 200 000 familias durante 20 años. Cuando se hayan extraído y reutilizado todos los residuos, el centro se convertirá en una reserva de la naturaleza sostenible.

CtC ha preparado el camino para el proyecto New-Mine del Horizonte 2020, que crea una red de formación en la UE que estudia formas de recuperar recursos de los vertederos.

Más por menos

El objetivo es conseguir el máximo valor y uso de las materias primas, los productos y los residuos. A su vez, esto supondrá un ahorro en el uso de energía y la reducción de las emisiones de gases de efecto invernadero, ambas prioridades de la UE. Por tanto, la economía circular fomenta la prevención de residuos y subraya la necesidad de reciclar y reutilizar más, al mismo tiempo que se reducen los vertederos y las operaciones de incineración.

La Política de Cohesión de la UE puede desempeñar un papel fundamental para hacer realidad la economía circular. Para el período



^ El centro de gestión de residuos regional de Liubliana mejora el reciclaje y ayuda a que la recogida de residuos sea sostenible

2014-2020 se ha reservado una cantidad significativa de financiación para apoyar la gestión de residuos, la innovación, la eficiencia de los recursos, la competitividad de las pymes y las inversiones hipocarbónicas; todas ellas son piezas clave en la construcción de la economía circular.

En total, se puede contar con unos 150 000 millones de euros de financiación de la Política de Cohesión para crear un futuro económico sostenible y ecológico. Estos recursos se complementarán con otros flujos de financiación de la UE de programas como Horizonte 2020, LIFE y COSME. Además, estas grandes inversiones atraerán los recursos y los conocimientos especializados del sector privado.

Una mejor gestión de los residuos

De estos recursos, se han asignado aproximadamente 5500 millones de euros a mejorar la gestión de residuos en toda Europa. El objetivo es desarrollar opciones de tratamiento de residuos que se centren en la prevención, la reutilización y el reciclaje de los residuos. También se ha reservado dinero para mejorar las infraestructuras de tratamiento de los residuos en las regiones menos desarrolladas de la UE. En conjunto, estas inversiones deberían generar una capacidad extra de reciclaje de residuos de 5,9 millones de toneladas anuales.

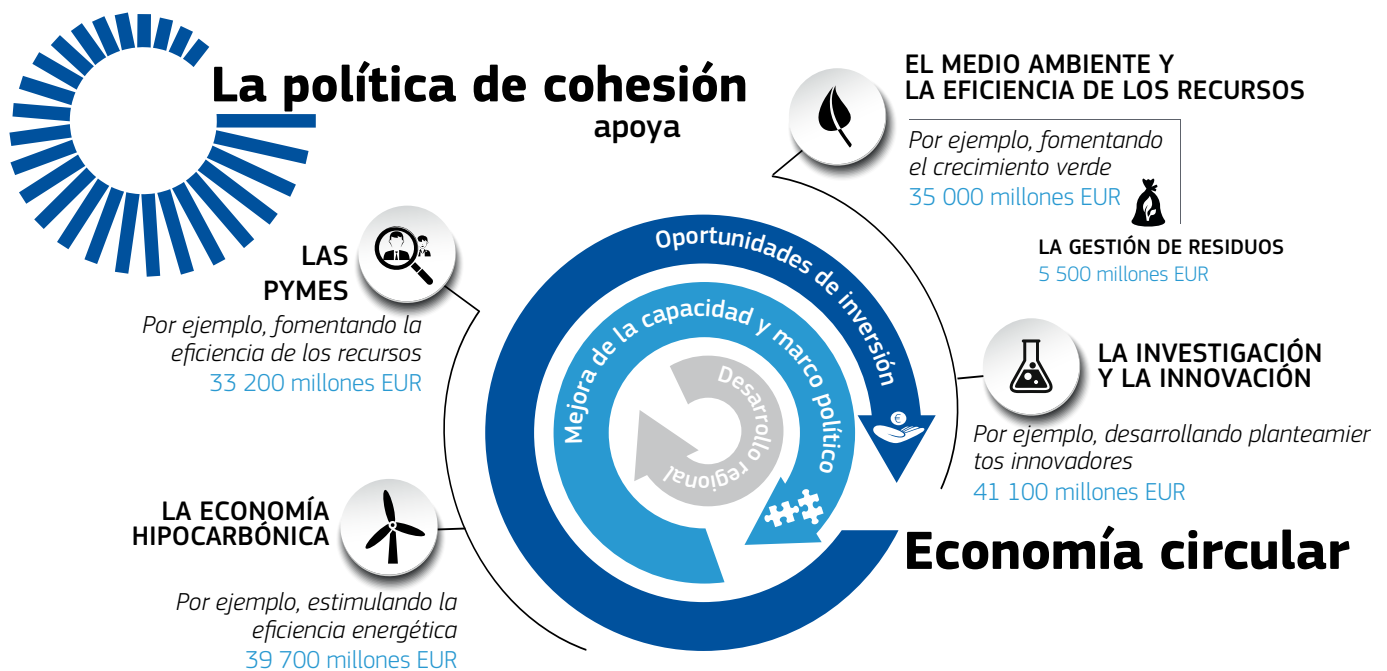
Dar el mejor uso a los residuos existentes es un elemento central de la economía circular. La Política de Adhesión asigna unos

ESLOVENIA FOMENTA LA SOSTENIBILIDAD

Liubliana, la capital de Eslovenia, se ha comprometido de manera decidida con las prácticas sostenibles de gestión de residuos, un esfuerzo importante que ha ayudado a que recientemente la Comisión Europea le haya concedido el título de Capital Verde Europea 2016. Desde su incorporación a la UE, la ciudad ha reducido la cantidad de residuos enviados al vertedero en un 59% invirtiendo en estrategias de prevención y reutilización de residuos. En la actualidad genera un 41% menos de residuos per cápita que la media europea. El Centro Regional de Gestión de Residuos de Liubliana desempeña una función crucial en este éxito. Esta instalación vanguardista, que atiende a 37 municipios, clasifica, procesa y trata todo tipo de residuos y produce biogás para la generación de electricidad y calefacción.

2 300 millones de euros para invertir en procesos de producción ecológicos y para ayudar a las pymes a usar los recursos de forma más eficiente. Asimismo, hay margen para apoyar el desarrollo de productos que duren más y que puedan ser fácilmente reparados o reciclados. Además, están apareciendo nuevos productos en el mercado que están hechos de materiales reciclables y reciclados. La innovación continua en el sector creciente del «upcycling» también parece preparada para recibir el respaldo de la Política de Cohesión.

La financiación también va a apoyar las mejoras en el sector del agua, con 15 000 millones de euros de la Política de Cohesión asignados entre 2014 y 2020. Las inversiones se pueden utilizar para mejorar el tratamiento de las aguas residuales y ayudar a la



comunidades a avanzar, por ejemplo, usando las aguas residuales tratadas para el riego de parques y la limpieza de calles.

Apoyo a la investigación y la innovación

A través de sus estrategias de especialización inteligente, las regiones de todos los Estados miembros han seleccionado áreas prioritarias que les pueden ayudar a avanzar hacia una economía circular. Las prioridades en investigación e innovación pueden variar en función de los puntos fuertes de cada región, pero pueden incluir el desarrollo de la bioeconomía, la adopción de medidas para la introducción de materiales compuestos o la revisión de los procesos de producción para hacerlos más eficientes.

La Comisión Europea apoya a las regiones a través, por ejemplo, de la Plataforma de Especialización Inteligente, que ofrece asesoramiento profesional en relación con el diseño y la aplicación de sus estrategias de investigación e innovación para la especialización inteligente. Además, la plataforma ayuda a facilitar la cooperación interregional en cuestiones relacionadas con la innovación en la economía circular, así como en áreas específicas como la modernización industrial.

Estrategia bien definida

Las organizaciones que están interesadas en conseguir financiación de la Política de Cohesión deben demostrar que tienen un enfoque

estratégico. Esto implica que las inversiones en residuos deben respetar los planes de gestión de residuos y que las estrategias nacionales y regionales de especialización inteligente deben reforzar las inversiones en innovación.

La Comisión puede ofrecer asistencia técnica para apoyar a los Estados miembros, regiones y ciudades con la preparación de estas estrategias y su implantación. También disponen de ayuda para reforzar las autoridades locales y regionales, y asegurarse de que no existan obstáculos administrativos al desarrollo de la economía circular.

CONCIENCIACIÓN COMPARTIDA

Al avanzar, el apoyo de la Política de Cohesión a plataformas y redes ayudará a construir una economía más sostenible. En Irlanda, una plataforma de este tipo ha ayudado a las pymes a mejorar sus prácticas de gestión de residuos y a reducir sus costes de compras. El SMILE Resource Exchange ofrece un servicio gratuito a las empresas y les anima a intercambiar diversos productos para ahorrar dinero, reducir los residuos que van a vertederos y generar nuevas oportunidades de negocio. Los productos que se ofrecen pueden ser de casi cualquier tipo: desde tejidos excedentarios que se pueden utilizar como materiales artísticos, artesanales o pedagógicos para niños, hasta portalámparas no deseados que de otra forma acabarían en un vertedero.

LUCHA CONTRA LOS RESIDUOS EN EL MAR

El proyecto Circular Ocean, otro finalista de RegioStars, pretende encontrar usos alternativos a las sogas y redes de pesca desechadas en la periferia norte y la región ártica. Con este fin, el equipo del proyecto está haciendo pruebas piloto de nuevos productos hechos de redes, entre otros, hormigón reforzado, tejas de ladrillo y aislamiento de tejados. Asimismo, se están realizando pruebas sobre el uso de redes de pesca para eliminar contaminantes del agua. Estas aplicaciones prácticas ayudarán a reducir los 12,7 millones de toneladas de residuos plásticos que cada año acaban en los océanos y permitirán hacer un mejor uso de productos sobrantes.

Además, puede que también sean necesarias nuevas medidas para crear las condiciones idóneas para la economía circular. Conseguir la mano de obra con la formación y las competencias adecuadas debe ser una prioridad y hay que recibir financiación privada para completar la inversión pública en tecnología, procesos e infraestructuras. En particular, las pymes y las empresas de la economía social necesitan ayuda para poder prosperar en la economía circular.

Existe también un ámbito de cooperación transfronteriza para maximizar el impacto de la economía circular. Por ejemplo, los proyectos financiados por la UE que crean sinergias entre regiones e industrias, conciencian y difunden las mejores prácticas tienen un papel importante que jugar.

Asimismo, dado que la economía circular forma parte integral de la Agenda Urbana para la UE, las ciudades trabajarán mano a mano con la Comisión y otros socios en cuestiones como la gestión de residuos, la eficiencia de los recursos y la economía colaborativa. ■

MÁS INFORMACIÓN

Plan de acción de la UE para la economía circular: eur-lex.europa.eu/legal-content/EN/TXT/?uri=CELEX:52015DC0614
Hacia una economía circular: ec.europa.eu/priorities/jobs-growth-investment/circular-economy/index_en.htm

USO EFICIENTE DE LOS RECURSOS

Ocho socios de seis países se han unido para fomentar el uso eficiente de recursos en Europa central. El proyecto Presource ayuda a pymes a optimizar sus procesos de producción y, así, reducir los residuos. El equipo del proyecto ha desarrollado una «herramienta EDIT Value» que ofrece a las empresas una metodología en tres pasos con la que analizar sus materiales y el uso de energía —además de los ciclos de vida de los productos— antes de aportar las mejoras correspondientes. Presource también ofrece cofinanciación para la innovación ecológica y ha puesto en marcha una plataforma de competencias para compartir sus resultados con toda Europa.

EL DESARROLLO DE LA BIOECONOMÍA

Un campus que reúne a más de cien investigadores y científicos está ayudando a las regiones rurales con una densidad de población baja a depender menos de la energía y las materias primas. El BioCentre, con sede en el norte de Portugal, está desarrollando nuevos productos y tecnologías que van a impulsar la economía circular. Es uno de los finalistas de los Premios RegioStars 2016 a proyectos regionales espectaculares.

El campus ya ha tenido un gran éxito y ha creado más de veinte proyectos de I+D y seis empresas emergentes. Los expertos del BioCentre trabajan en una amplia gama de disciplinas y han creado muchas aplicaciones innovadoras. Por ejemplo, se están desarrollando unidades de biorrefinería para la producción de sustitutos del petróleo. Mientras tanto, un proyecto ha descubierto una forma de reutilizar las aguas residuales de una fábrica de quesos y otro está estudiando el uso de cenizas de biomasa para mejorar los suelos degradados.

**¡PANORAMA
ESPERA SUS
ARTÍCULOS!**

Con su propia voz es la sección de *Panorama* donde las partes interesadas a nivel local, regional, nacional y europeo dan su opinión sobre la política de cohesión reformada y exponen sus planes para el periodo 2014-2020. ¡*Panorama* espera sus artículos!

Panorama le agradece las aportaciones que quiera hacer en su lengua, que podrían aparecer publicadas en futuras ediciones. Póngase en contacto con nosotros para recibir más información sobre los plazos y las condiciones que deben cumplir las aportaciones. regio-panorama@ec.europa.eu

LOS FONDOS ESTRUCTURALES DE LA UE GENERAN RESULTADOS... ¡SI EL SISTEMA DE INNOVACIÓN FUNCIONA!

^ Oulu (Finlandia)

Finlandia entró a formar parte de la Unión Europea en 1995 y, como consecuencia de ello, pasó a ser elegible para utilizar fondos estructurales. Estos fondos se han empleado eficazmente gracias a nuestro sistema de innovación, en el núcleo del cual se encuentra la Universidad de Oulu.

La región de Oulu es la segunda región situada más al Norte de Finlandia. Hasta los años 1940, las principales fuentes de ingresos eran la agricultura y la silvicultura, así como las industrias basadas en estas. Tras la Segunda Guerra Mundial se inició un fuerte período de industrialización: se construyeron nuevas plantas de energía hidroeléctrica, se introdujo la industria metalúrgica en la región y se desarrollaron métodos eficientes de uso de los bosques. En 1958 se tomó la decisión más importante: la fundación de la Universidad de Oulu. Su papel en la diversificación de las estructuras económicas, la mejora de los niveles de competencias y como incubadora de innovación representa una auténtica historia de éxito.

Los sistemas de transferencia inalámbrica de datos constituyen un sector clave en la industria de las TIC de Oulu. El sistema de inno-



vación en el entorno de TIC actual es y seguirá siendo de primera clase. Los fondos estructurales han apoyado las condiciones previas en este campo iniciadas por la Universidad de Oulu, el Centro de Investigación Técnica VTT de Finlandia y la Universidad de Ciencias Aplicadas de Oulu. Un entorno de investigación consolidado y centrado en la quinta generación de transferencia de datos garantizará que nuestras empresas se mantengan a la vanguardia en cuanto a desarrollo de TIC.

Estas tres instituciones han desarrollado una tecnología que permite producir microchips impresos, lo que ha supuesto la creación de una industria innovadora y completamente nueva en la región. Como consecuencia, se han fundado diversas empresas emergentes que se encuentran en fase de crecimiento. El apoyo continuado ofrecido por los fondos estructurales ha tenido un impacto claro y tangible.

La región de Oulu ocupa un área geográfica extensa. También existe una importante actividad industrial fuera de Oulu, que es la capital de la región. El Instituto del Sur de Oulu, un departamento de la Universidad de Oulu, está llevando a cabo investigaciones sobre metales de alta resistencia y sus aplicaciones en las estructuras metálicas. Este proyecto está generando información sobre la idoneidad de los metales de alta resistencia para los talleres de ingeniería y sus

productos. Estos metales permiten producir piezas metálicas más ligeras, lo que generalmente se asocia a una mayor eficiencia energética.

La industria maderera también es relativamente potente en nuestra región. Con la ayuda de la Universidad de Oulu, la ciudad de Pudasjärvi ha puesto en marcha un proyecto sobre la aplicación de los troncos en las ciudades modernas. El objetivo es ampliar las oportunidades de uso de los troncos, dado que la madera es un recurso natural ecológico y renovable.

El elemento fundamental para el uso eficaz de los fondos estructurales es el sistema de innovación regional. Junto con la Universidad

de Oulu, esto es posible gracias a la colaboración de las universidades regionales de ciencias aplicadas y del Centro de Investigación Técnica VTT de Finlandia, y de las organizaciones de desarrollo municipal, así como por la existencia de un entorno empresarial activo. Sin esta red de organizaciones para el desarrollo, resultaría complicado utilizar eficazmente los fondos estructurales. ■

HEIKKI OJALA

*Director de Desarrollo Regional,
Consejo de la Región de Oulu (Finlandia)*



VALOR AÑADIDO EUROPEO DE LOS FONDOS EIE EN PORTUGAL

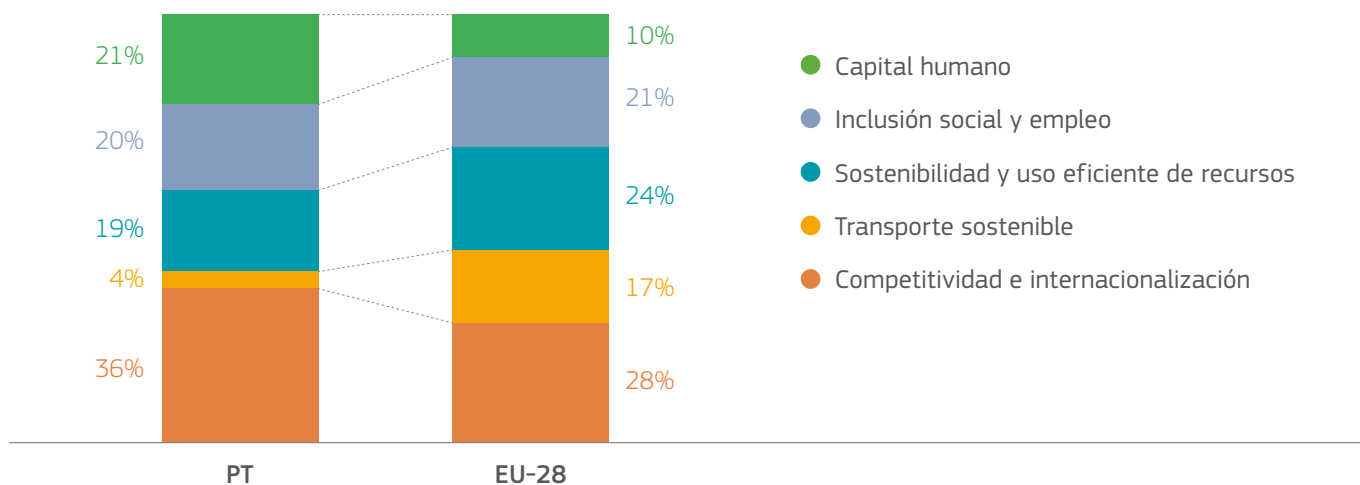
^ Lisboa (Portugal)

Los Fondos Estructurales y de Inversión Europeos (fondos EIE) desempeñan un papel fundamental en Portugal al promover la investigación, la innovación y el emprendimiento, así como en el desarrollo de competencias para solventar las lagunas en cuanto a la cualificación e impulsar el empleo. Portugal 2020, el acuerdo de asociación portugués, seguirá centrándose en superar las limitaciones estructurales del país, en consonancia con el valor añadido europeo de la política de cohesión.

Tras la introducción de la cohesión territorial en el Tratado de Lisboa, la política de cohesión ha puesto un mayor énfasis sobre la sostenibilidad y el análisis territorial en consonancia con la agenda política de la UE. En este contexto, el papel de los fondos EIE es de una importancia capital. La reciente crisis económica ha planteado nuevos retos relativos a la gobernanza, el uso eficiente de los recursos y la eficacia de las políticas, mostrando un retorno del valor añadido europeo de las políticas de la UE.



PRIORIDADES DE LA POLÍTICA DE COHESIÓN EN 2014-2020 EN PORTUGAL FRENTE A LA UE-28



Las áreas prioritarias de inversión de Portugal durante el período de programación 2014-2020 incluyen el impulso de la competitividad a través del estímulo de la producción de productos y servicios exportables, la promoción del empleo, especialmente entre los jóvenes, la ampliación de las competencias y cualificaciones, la reducción de la pobreza, la modernización de la administración pública y la promoción de la eficiencia energética y de las prácticas medioambientales.

En este marco, la innovación y las cualificaciones de la población activa son fundamentales para superar las limitaciones de la competitividad de Portugal. Así, tal y como sucedió en los períodos de financiación anteriores, existen áreas prioritarias de intervención de la financiación: en el período de programación 2014-2020, el 57% del total de los fondos de cohesión están asignados a la competitividad (36%) y el capital humano (21%), frente al 37% en la UE-28 (27% y 10% respectivamente).

La promoción de la competitividad y la lucha contra el desempleo requieren unos niveles más altos de educación y formación, así como lograr que las competencias y destrezas se correspondan con las necesidades del mercado laboral. En este sentido, la reducción de la tasa de abandono escolar de Portugal (más del 40% en 2000) se ha convertido en una prioridad para la aplicación de los fondos EIE.

La asignación de fondos europeos para formación profesional, especialmente para la promoción de vías formativas y modalidades de doble certificación en las escuelas, particularmente entre los niños de entornos desfavorecidos, junto con la mejora de las infraestructuras educativas, han contribuido a lograr un marcado descenso de esta tasa hasta el 14% en 2015 (11% en la UE-28) en consonancia con los objetivos de la estrategia Europa 2020.

Otro reto es la estimulación de la investigación, la innovación y la transferencia de conocimientos, los cuales son esenciales para la creación de empleo y la creación de valor económico. De acuerdo con el cuadro europeo de indicadores de innovación 2016, Portugal presenta un perfil de «innovador moderado» y muestra un rendimiento inferior

al de la media de la UE como consecuencia de la insuficiente coordinación entre las empresas y las entidades de I+D, el bajo nivel de obtención de patentes y la escasa absorción de competencias. Sin embargo, durante el período 2008-2015, el rendimiento del país mejoró y se situó en la media europea en las categorías «innovadores», «sistemas de investigación abiertos, excelentes y atractivos» y «finanzas y asistencia». En lo que respecta al «capital humano», el rendimiento de Portugal es superior a la media de la UE, mientras que en 2014 también se incrementó el gasto en I+D en relación con el PIB, hasta el 1,3% (2% en la UE-28).

Los fondos estructurales han demostrado ser fundamentales para alcanzar estos logros. De manera similar, Portugal 2020 está reforzando este enfoque en las herramientas con el fin de promover la I+D y la transferencia de conocimientos al sector empresarial, para aumentar la competitividad y el valor añadido a la vez que se consolida la orientación exportable de la economía portuguesa.

El mantenimiento de la aplicación de la política de cohesión para la innovación, la educación y la formación de la población activa demuestran su valor añadido europeo al promover el crecimiento y la creación de puestos de trabajo en Portugal, ayudando así a fortalecer el mercado único con importantes efectos de arrastre en otras economías de las regiones y territorios de la UE.

La adaptabilidad de la política de cohesión a la diversidad de necesidades y potenciales en los territorios de la UE (basadas en el lugar y la subsidiariedad), junto con su promoción de un modelo de gobernanza multinivel basado en el principio de asociación, también hacen de esta política de la UE una de las representaciones más visibles de los resultados de la integración europea para todos los territorios y sus poblaciones. ■

DUARTE RODRIGUES

Vicepresidente del consejo, Agencia de cohesión y desarrollo (Portugal)



FOSTER¹: FACILITAR EL ACCESO A LA FINANCIACIÓN PARA TODAS LAS EMPRESAS REGIONALES

^ Carcasona (Francia)

En el marco de la política de cohesión, la región OCCITANIA/Pirineos-Mediterráneo es la primera de Europa que trabajará con el Fondo Europeo de Inversiones (FEI) para poner en marcha herramientas destinadas a todas las microempresas y pymes regionales de todos los sectores económicos.

De acuerdo con las recomendaciones de los Fondos Estructurales y de Inversión Europeos 2014-2020, la región Languedoc Rosellón Mediodía Pirineos, que es responsable de gestionar una gran parte de los fondos asignados a esta área, afrontó el reto del acceso a la financiación para las microempresas y pequeñas y medianas empresas (pymes). Para ello, movilizó fondos públicos (tanto regionales como europeos) para apalancar financiación privada de bancos e inversores con el fin de ayudar a las empresas regionales a desarrollar y apoyar sus proyectos de desarrollo.

En 2008, utilizó por primera vez este tipo de fondo de inversión, conocido como JEREMIE, para garantizar 15 millones de euros del Fondo Europeo de Desarrollo Regional para 1370 microempresas y pymes, lo que representaba 15 000 puestos de trabajo y un total de 172 millones de euros, con un apalancamiento de 5,8 x.



Partiendo de este éxito, a finales de 2015 la región Languedoc Rosellón Mediodía Pirineos amplió esta iniciativa colaborando con la UE para poner en marcha un segundo fondo de intervención llamado «FOSTER TPE-PME». Esto permitió obtener 52 millones de euros, de los cuales 20,35 millones de euros procedieron de la región y el resto de la UE (22,2 millones de euros del FEDER y 9,45 millones de euros del Fondo Europeo Agrícola de Desarrollo Rural), de nuevo en colaboración con el FEI.

El objetivo es inyectar 214 millones de euros a aproximadamente 2400 firmas



^ Compufirst, beneficiaria del fondo de la UE «JEREMIE»

¹ FOSTER: FONDs de SouTien des Entreprises Régionales (Fondo de apoyo para empresas regionales)

regionales y jefes de proyecto, lo que permitirá llegar a más empresas, especialmente microempresas (con menos de 10 empleados) y abrir la iniciativa a las empresas y negocios de los sectores agrícola, silvícola y agroalimentario. Se espera lograr un apalancamiento de entre 3 y 5 veces la contribución pública.

Los intermediarios financieros que aplicarán el proyecto FOSTER TPE-PME serán seleccionados mediante cuatro convocatorias de manifestaciones de interés que se lanzarán en julio de 2016 (http://www.eif.org/what_we_do/resources/foster/index.htm). Los solicitantes tendrán de plazo hasta el 30 de septiembre de 2016 para responder a uno u otro de los cuatro instrumentos previstos:

➤ préstamos de riesgo compartido, con 3,5 millones de euros para apoyar a empresas innovadoras en su creación y desarrollo;

- conversión dirigida a capital riesgo y a capital para el desarrollo, con 15 millones de euros para impulsar la financiación en el capital social de las pymes con un sólido potencial de desarrollo;
- garantías bancarias por valor de 20 millones de euros, dirigidas en particular a empresas que se encuentren en sus primeras fases de desarrollo y a pymes, de las cuales existen multitud en la región, con préstamos que pueden ser inferiores a 25 000 euros;
- garantías bancarias para beneficiarios finales del sector agrícola, por valor de 15 millones de euros. ■

CAROLE DELGA

*Presidenta de la región Languedoc Rosellón
Mediodía Pirineos (Francia)*



LA REGIÓN DE ESTOCOLMO INVIERTE EN DESARROLLO URBANO SOSTENIBLE

^ Estocolmo (Suecia)

La región de Estocolmo es la región capitalina y metropolitana con un crecimiento más rápido de toda Europa. Durante la pasada década, la población de la provincia aumentó anualmente entre 35 000 y 40 000 habitantes.

Para satisfacer las necesidades de esta población creciente, la región de Estocolmo debe construir 16 000 viviendas nuevas cada año, un reto que desea convertir en una oportunidad para

promover el desarrollo urbano sostenible. Para ello, está utilizando fondos estructurales para invertir en una ciudad verde, sana, inteligente, atractiva e integradora.

Con el fin de reforzar la construcción sostenible de viviendas, la región ha decidido recientemente invertir en dos proyectos para el desarrollo un total de 120 millones de coronas suecas: 'Grön BoS-tad Stockholm' y 'Sverige bygger nytt'. Estos dos proyectos, la mitad de los cuales están financiados por el Fondo Europeo de Desarrollo Regional y por el Fondo Social Europeo, se basan en elementos fundamentales del desarrollo urbano sostenible. La

región de Estocolmo tiene como objetivo beneficiarse de los conocimientos especializados de las empresas de tecnología medioambiental y promover la innovación y el desarrollo sostenible. Además, considera que existe un potencial de mano de obra entre los inmigrantes recién llegados y para los ciudadanos extranjeros, algo que debería aprovechar el creciente sector de la construcción.

A través del proyecto, el Real Instituto de Tecnología, entre otros, desarrollará bancos de pruebas para la innovación en empresas de tecnología medioambiental. El objetivo es crear vías para el desarrollo y el uso de nuevas tecnologías eficientes en cuanto al consumo de energía y con bajas emisiones de carbono en proyectos de construcción de los municipios de la provincia de Estocolmo. Los esfuerzos implicarán a y fortalecerán el sector de la tecnología medioambiental así como a los clientes, como municipios, administraciones de distritos y los titulares de propiedades, etc., a la vez que ayudarán a aumentar la concienciación en la zona.

En el proyecto Sverige bygger nytt, el servicio público de empleo junto con diversos municipios, administraciones de distrito, asociaciones industriales y sindicatos promoverán una contratación más amplia y fortalecerán el suministro y la correspondencia de las competencias en el sector de la construcción utilizando las competencias de los inmigrantes recientemente llegados y de los ciudadanos extranjeros. El trabajo en cuanto a valores fundamentales, la validación de competencias, el apoyo lingüístico y el aprendizaje basado en el lugar de trabajo se fortalecerán y corresponderán mejor en los trabajos del sector de la construcción donde exista una carencia de mano de obra.



Los proyectos de desarrollo subrayan el deseo de la región de Estocolmo de que los Fondos Estructurales y de Inversión Europeos contribuyan a lograr unas iniciativas estratégicas coherentes. Esto se consigue concentrando recursos y centrándose en las empresas y la mano de obra, creando sinergias entre los fondos y utilizando el «modelo de Estocolmo», un nuevo modelo para la aplicación de la financiación.

Este nuevo modelo de gobernanza implica que la política de cohesión esté más estrechamente vinculada con la política global de crecimiento de la región y sus recursos en el país, y contribuye a lograr una mayor interacción y apoyo entre los actores regionales para crear unas iniciativas estratégicas coherentes que tomen la iniciativa y se responsabilicen de sus esfuerzos. De este modo, aunque el presupuesto de los fondos estructurales en la región de Estocolmo se encuentra entre los más bajos de Europa, la región seguirá siendo capaz de lanzar y poner en práctica proyectos importantes y de gran tamaño. ■

JONAS ÖRTQUIST

*Jefe de la secretaría, Asociación para los fondos estructurales,
Provincia de Estocolmo (Suecia)*

CAPTADO POR LA CÁMARA

En junio de este año, la Oficina del Gobierno para el Desarrollo y la Política de Cohesión Europea organizó la acción «Proyecto de la UE, mi proyecto 2016» por toda Eslovenia. *Panorama* ha captado la atmósfera de los 5 000 proyectos que Eslovenia ha ejecutado desde 2004 con la ayuda de una financiación de 4 400 millones de euros.

Bajo el eslogan «Invirtiendo en tu futuro», estos proyectos han ayudado a mejorar las condiciones de vida de los ciudadanos y han reducido las disparidades entre las regiones, mejorado la innovación y la competitividad, potenciado el valor añadido de Eslovenia en los negocios, los recursos hídricos y el patrimonio cultural, y han explotado el potencial del emprendimiento transfronterizo.





13

09



14

10



- 01 Departamento de Ciencia y Tecnología de la Madera de la Facultad Biotécnica de la Universidad de Liubiana
- 02 Priorización del turismo sostenible en las regiones fronterizas rurales
- 03 Fomento de un enfoque socialmente responsable de los productos y servicios ecológicos
- 04 Creación de un entorno de simulación numérica innovador
- 05 Modernización de la línea ferroviaria de Pragersko-HODOŠ
- 06 Alimentando las raíces de las explotaciones ecosociales
- 07 La rehabilitación del centro cultural HOME PLANT incluye un cine digitalizado
- 08 Plan de rehabilitación energética en la escuela de primaria Rajka Hrastnik
- 09 CUL-ENERGY 4 KIDS incluye conceptos de energía sostenible para los patios de recreo
- 10 Inversión en la infraestructura del aeropuerto Maribor
- 11 La carretera de circunvalación Škofja Loka Poljanska rodea la ciudad medieval
- 12 Preservación de la biodiversidad en la región fronteriza de Kolpa
- 13 Renovación del monasterio dominicano de Ptuj
- 14 Una nueva planta de tratamiento de aguas residuales suministra agua potable al valle de Šaleška

11



12



MÁS INFORMACIÓN

<http://www.eu-skladi.si/sl/aktualno/izbrani-projekti>

Conferencia SMART REGIONS

IMPULSAR LAS INVERSIONES EN ESPECIALIZACIÓN INTELIGENTE EN ÁREAS PRIORITARIAS PARA EL CRECIMIENTO EUROPEO

La Conferencia SMART REGIONS, que se celebró en Bruselas los días 1 y 2 de junio de 2016, fue la continuación de un evento muy exitoso anterior, «Las regiones como motores del nuevo crecimiento a través de una especialización inteligente: uniendo estrategias para lograr objetivos comunes», celebrado en 2013.

El vicepresidente de la Comisión Europea Jyrki Katainen, los comisarios Elżbieta Bieńkowska y Tibor Navracsics, y los directores generales Walter Deffaa y Robert-Jan Smits se sumaron a los mejores expertos en especialización inteligente en un evento que destacó las estrategias regionales innovadoras y la cooperación entre



En la exposición de la conferencia, las regiones podían mostrar sus áreas RIS3 y buscar socios para crear conjuntamente nuevas redes de valor

regiones de la UE, además de cómo estas se pueden aplicar para estimular el crecimiento y la competitividad en Europa.

El objetivo de la conferencia era:

- mostrar los éxitos y el trabajo reciente;
- debatir sobre la mejor forma de acelerar la aplicación de las estrategias de especialización inteligente e implantar ayudas concretas para trabajar juntos en el futuro;
- además, se pusieron en marcha plataformas temáticas de especialización inteligente para la energía, la agroalimentación y la modernización industrial.

El programa abarcó tres partes:

- Los avances más recientes en la especialización inteligente regional, con expertos y casos prácticos de Pomerania (Polonia), Andalucía (España), Provence-Alpes-Côte d'Azur (Francia) y Tampere (Finlandia);
- Una sesión interactiva para identificar áreas concretas de cooperación en las nuevas plataformas de especialización inteligente sobre energía, agroalimentación y modernización industrial con el objetivo de coinvertir en estos ámbitos. Dicha sesión está inspirada en la iniciativa Vanguard, un grupo de regiones de la UE que aspiran a construir clústeres y redes de clústeres de primera categoría, en particular mediante pruebas piloto y demostraciones conjuntas (<http://www.s3vanguardinitiative.eu/>);
- Un debate político de alto nivel entre los participantes y los comisarios.

PRINCIPALES MENSAJES DE LA POLÍTICA

1. Ahora implementamos estrategias de especialización inteligente en asociación con más de 120 regiones y países. Usamos la investigación, la innovación y sus conexiones como impulsores del desarrollo regional, basados en fortalezas de las regiones y la cooperación entre ellas.
2. Las inversiones en especialización inteligente también contribuye al Plan Europeo de Inversiones. Los Fondos Estructurales y de Inversión Europeos (Fondos EIE) y el Fondo Europeo para Inversiones Estratégicas (FEIE) trabajan conjuntamente para apoyar las inversiones públicas y privadas en estos ámbitos prioritarios.
3. Las plataformas temáticas de especialización inteligente ayudan a las regiones comprometidas a unirse y coordinar su inversión en ámbitos prioritarios de especialización inteligente. Trabajan, por ejemplo, en carteras de proyectos; asociaciones de clústeres para aumentar los esfuerzos regionales a escala europea; el intercambio de buenas prácticas; y la asistencia técnica.

Jyrki Katainen, vicepresidente de la Comisión Europea, describió cómo cada región de Europa se puede especializar de forma inteligente y lograr la excelencia invirtiendo en ámbitos prioritarios a través de estrategias de especialización inteligente

SAVE THE DATES FOR THESE UPCOMING SMART SPECIALISATION EVENTS

- 28-30 de septiembre: I Conferencia SMARTER sobre especialización inteligente y desarrollo territorial, Sevilla (ES)
- 10-13 de octubre: Semana Europea de las Regiones y Ciudades, Bruselas (BE)
- 3-4 de noviembre: foro anual de la Estrategia de la Unión Europea para la cuenca del Danubio: «Flujos de innovación: agua, conocimiento e innovación en la cuenca del Danubio», Bratislava (SK)
- 8-9 de noviembre: foro anual de la Estrategia de la Unión Europea para la cuenca del Danubio: «Una región, un futuro: visión de 2030», Estocolmo (SE)
- 16-17 de noviembre: modernización industrial — seguimiento, Barcelona (ES)
- 30 de noviembre - 2 de diciembre: Conferencia Europea de Clústeres, Bruselas (BE)
- 2017: conferencia europea sobre especialización inteligente.

Entre los momentos destacados de la conferencia se cuenta el discurso de **Jyrki Katainen**, vicepresidente de la Comisión Europea, que enfatizó la conexión entre las estrategias de especialización inteligente y el plan de inversiones europeas: «En eso consisten en realidad las plataformas temáticas de especialización inteligente que ponemos en marcha hoy: canales de proyectos de inversión que atraen hacia las áreas relacionadas con la especialización inteligente a inversores, emprendedores e innovadores.»

Elżbieta Bieńkowska, comisaria de Mercado Interior, Industria, Emprendimiento y Pymes, presentó la plataforma de especialización inteligente de modernización industrial, una iniciativa conjunta con Corina Crețu, comisaria de Política Regional. Esta plataforma ayudará a las regiones europeas a establecer conexiones con empresas y comunidades investigadoras activas en ámbitos relacionados con la modernización industrial como las principales tecnologías de capacitación, la innovación en los servicios y la eficiencia de los recursos.

Walter Deffaa, director general de Política Regional y Urbana, destacó que las estrategias inteligentes son fundamentales para el crecimiento de la UE en el siglo XXI. Dichas estrategias utilizan el «proceso de descubrimiento empresarial» entre los investigadores, las empresas, la sociedad civil y diferentes niveles del sector público para planificar y aplicar conjuntamente cómo una región o país saca mayor provecho a su potencial y conocimientos y cómo comercializa sus éxitos en innovación.



Los participantes también analizaron experiencias internacionales de especialización inteligente con **Charles Sabel**, Catedrático de Derecho y Ciencias Sociales de la Columbia Law School (EE. UU.) y **Jaime del Castillo**, experto europeo en oportunidades de crecimiento en América Latina. El profesor Sabel realizó un honesto análisis de los desafíos de gobernanza que afronta la especialización inteligente, enfatizando el diagnóstico y la supervisión de la resolución de incidencias, la corrección de errores y la adaptación a entornos cambiantes mientras se ejecutan proyectos y programas.

La conferencia se clausuró con las conclusiones presentadas por **Walter Deffaa** y **Robert-Jan Smits**. ■

MÁS INFORMACIÓN

Marek Przeor, jefe de equipo del centro de cualificación Crecimiento Inteligente y Sostenible, Dirección General de Política Regional y Urbana: Marek.Przeor@ec.europa.eu
http://ec.europa.eu/regional_policy/en/conferences/smart-regions/
<http://s3platform.jrc.ec.europa.eu/>

Apulia: una atracción creciente

Apulia es una de las cinco regiones menos desarrolladas de Italia, se ha beneficiado de manera significativa de la financiación procedente de la política de cohesión y tiene previsto mantener esta tendencia durante el periodo de programación de 2014 -2020.

POLÍTICA INDUSTRIAL EN APULIA A TRAVÉS DE FONDOS DE LA UE

El apoyo de la competitividad del sistema emprendedor resulta fundamental en el contexto del desarrollo económico y la mejora de la calidad de vida de la región. Esto es especialmente importante para la recuperación del sistema productivo y la voluntad de invertir en el fomento de la innovación y la apertura de mercados, lo que incluye las inversiones integradas que se basan en la investigación industrial y en las asociaciones público-privadas.

Los éxitos alcanzados hasta el momento han dado lugar a más cambios y al refuerzo de una política industrial para un nuevo ciclo de financiación de la UE para el período 2014- 2020. La política industrial de Apulia se ha centrado principalmente en la creación de incentivos a la inversión y en la promoción del acceso al crédito.

Por un lado, se han introducido contratos del programa y programas integrados de ayuda junto con apoyo para inversiones iniciales para microempresas y pequeñas empresas del sector turístico. Otros incentivos incluyen la creación de microempresas emergentes por parte de personas desfavorecidas, el apoyo a las empresas innovadoras (tanto a las nuevas como a las ya existentes), el apoyo a las inversiones de las pymes de medios locales y el apoyo a las inversiones en áreas suburbanas productivas.

Por otra parte, el apoyo se ha activado en forma de garantías, contragarantías y cogarantías para pymes.

En general, el apoyo ha ayudado a alcanzar los siguientes resultados:

- › financiación de más de 11 000 empresas;
- › más de 1 000 millones de euros en ayudas públicas;
- › aproximadamente 4 000 millones de euros en inversiones financiadas; y
- › más de 27 000 unidades de trabajo operativas.

Durante el primer año de aplicación del programa 2014- 2020 (a julio de 2016), las iniciativas en vigor han tenido los siguientes resultados:

- › aplicación de 2 056 iniciativas;
- › más de 1 100 millones de euros en inversiones;
- › más de 418 millones de euros en ayudas solicitadas; y
- › más de 32 000 unidades de trabajo operativas.

Apulia es una de las regiones más atractivas de Italia para las inversiones industriales. Diversos grupos extranjeros también están presentando solicitudes, concretamente de Alemania, Estados Unidos y la India, que representan más de la mitad del valor de la demanda global de contratos del programa. Los proyectos industriales también proceden de las empresas multinacionales italianas.

Gracias a la financiación de la UE, la política industrial regional prevé también intervenciones dirigidas a apoyar al capital humano y la reclasificación de las áreas de asentamiento productivo.

La región de Apulia, quizás más conocida en el extranjero como La Puglia, tiene una extensión de 400 kilómetros de norte a sur a lo largo del «talón» de la «bota» italiana. Se trata de un imán para los turistas, que llegan en bandadas mediante vuelos de bajo coste a los aeropuertos de Bari y Brindisi para disfrutar del sol y el mar en una zona de rica historia, arquitectura y belleza natural.

La política de cohesión desempeña un papel fundamental en una región como Apulia. En agosto de 2015, la Comisión Europea adoptó el Programa Operativo (PO) para Apulia, por un valor de 7 120 millones de euros. De estos, 3 560 millones de euros procederán del Fondo Europeo de Desarrollo Regional y el Fondo Social Europeo, suma que será igualada por la aportación de la cofinanciación nacional. En consonancia con las principales prioridades de inversión establecidas para Italia, la financiación se centrará en:

- Impulsar la economía real promoviendo un entorno empresarial que favorezca la innovación, la competitividad, las pymes, la I+D y la agenda digital;
- Poner en marcha infraestructuras sostenibles y de alto rendimiento, una gestión más eficiente de los recursos naturales y el medio ambiente, unas mejores conexiones del transporte y la transición hacia una economía con bajas emisiones de carbono;
- Impulsar los servicios sociales y la educación promoviendo la inclusión social y luchando contra la pobreza, fomentando la educación y la formación orientadas al mercado laboral y apoyando la movilidad laboral y el acceso a un puesto de trabajo.

Corina Crețu, comisaria de Política Regional, afirmó en relación con la adopción del PO: «Estoy encantada de la adopción de este ambicioso programa, el cual hará posible una inversión a gran escala que creará un entorno favorable para la innovación y el emprendimiento, lo que a su vez dará lugar a la creación de miles de puestos de trabajo. Además, impulsará el atractivo de la región y mejorará la calidad de vida de sus ciudadanos.»

EUSAIR

Apulia también forma parte de la Estrategia de la UE para la región adriático-jónica, la cual interconecta las áreas marítimas, costeras y territoriales de cuatro Estados miembros de la UE, incluida Italia, y cuatro países que no son miembros de la UE. EUSAIR, que abarca una población de más de 70 millones de habitantes, desempeña un papel fundamental en el fortalecimiento de la continuidad geográfica europea a través de una cooperación más estrecha en áreas como la promoción de la economía marítima, la conservación del medio ambiente, la mejora de las conexiones de transporte y eléctricas, y el impulso del turismo sostenible (véase el número 57 de *Panorama*).

STARE BENE A SCUOLA = SICUREZZA IN SE STESSI + APPRENDIMENTO MIGLIORE



DIRITTI A SCUOLA: UN ACTO DE CLASE

En la ceremonia de los premios RegioStars de 2014, el proyecto Diritti a Scuola resultó ganador en la categoría Crecimiento integrador: integración en la sociedad de aquellos que se encuentran en riesgo de exclusión social. El proyecto fue reconocido por su enfoque de mantener a los niños en las escuelas mediante diversas acciones preventivas dirigidas principalmente a los niños en edad escolar y a aquellos que se encontraban en sus dos primeros años de educación secundaria. También se dio prioridad a los niños con discapacidades y a aquellos procedentes de entornos desfavorecidos, con un especial hincapié en las escuelas con unas tasas más altas de abandono escolar.

Mediante una combinación de educación y asistencia social, el proyecto ofreció asesoramiento, orientación educativa y mediación intercultural para beneficio de los estudiantes y de sus familiares, lo que permitió reducir de manera significativa el número de estudiantes que abandonaron la escuela de forma prematura. La línea de asistencia específica ofreció servicios de asesoramiento e información a aproximadamente un tercio de los estudiantes de las escuelas participantes en el proyecto (\pm 50 000) y 10 000 familias. En particular, se ayudó a estudiantes inmigrantes y a sus familias con problemas asociados a la exclusión social y la integración.

COSTE TOTAL: 140,48 MILLONES DE EUROS
CONTRIBUCIÓN DE LA UE: 75,23 MILLONES DE EUROS

http://ec.europa.eu/regional_policy/en/projects/italy/tackling-school-drop-out-rates-and-improving-results

Un dinero bien invertido

Según Michele Emiliano, Presidente de la administración de la región de Apulia (véase la entrevista más adelante), la financiación de la política de cohesión para el período 2007 -2013 permitió a la región luchar contra los efectos adversos de la crisis económica a la vez que la hacía más atractiva y competitiva.

Se realizaron inversiones estructurales en diversos sectores, incluido el medio ambiente, el desarrollo urbano, la competitividad empresarial, la educación y la formación, la investigación aplicada, las infraestructuras e instalaciones y el bienestar y los servicios sociales. Por ejemplo, más de 18 000 empresas se beneficiaron de unos 4000 millones de euros, de los cuales alrededor del 10% se destinó a la investigación. Asimismo, esta inversión permitió la creación de unos 70000 nuevos puestos de trabajo.

En el sector de la atención sanitaria, se financiaron más de 150 proyectos para mejorar la red local de atención especializada, que ahora cuenta con las tecnologías más avanzadas. En lo que respecta a la asistencia social, se lograron resultados importantes en el ámbito de los servicios a la infancia y de cuidados para la tercera edad y las personas dependientes.

Las acciones para proteger el medio ambiente incluyeron la promoción de más de 300 proyectos de conservación del suelo para prevenir y mitigar los riesgos naturales. El turismo también recibió un impulso gracias a la financiación de diversos proyectos de promoción y mejora, así como a través de 400 acciones para proteger y promover el patrimonio histórico y cultural, dirigidas a teatros históricos, museos y catedrales.

En lo que respecta a la educación y la formación, se lograron mejoras significativas en la reducción de las tasas de abandono escolar, un resultado que también puede atribuirse al proyecto «Diritti a scuola» (Derechos en el colegio), que ganó el premio RegioStars 2015 en la categoría de crecimiento integrador (véase el cuadro del proyecto). En el sector del empleo, unos 600 000 apulianos participaron en iniciativas formativas. Más de la mitad de los participantes tenían 25 o más años de edad.

Por último, se pusieron en marcha proyectos de renovación urbana en 160 municipios de la región, unos municipios que ahora ayudan a hacer el conjunto de la región más atractivo para el turismo. ■

EL ITC LIVING LAB DE APULIA PROPORCIONA BENEFICIOS PRÁCTICOS

El proyecto Living Lab (Laboratorio viviente) de Apulia ofreció a la región un nuevo enfoque político para hacer frente a la crisis económica y potenciar el desarrollo sostenible. Desarrolló una herramienta de innovación tecnológica diseñada para permitir a las empresas locales, en particular a las pymes, responder a las necesidades del sector público. El modelo resultante de creación de redes profesionales basadas en el conocimiento puede crear entornos abiertos a la innovación sobre campos específicos en condiciones reales. Dado que los servicios y plataformas son creados de forma conjunta con los usuarios finales/consumidores en un entorno cotidiano, los resultados deberían encontrarse más próximos a las potenciales aplicaciones en el mercado.

El ICT Living Lab reunió un conjunto de necesidades específicas de la sociedad junto con respuestas tecnológicas en una base de datos en línea, conocida como «catálogo de requisitos». A finales de 2015, este catálogo había recopilado más de 400 requisitos, mientras que en un «catálogo de socios» se registraron más de 200 entidades diferentes.



COSTE TOTAL:
39,79 MILLONES DE EUROS
CONTRIBUCIÓN DE LA UE:
22,17 MILLONES DE EUROS

<http://livinglabs.regione.puglia.it/>

MÁS INFORMACIÓN

<http://www.regione.puglia.it/>

Apulia

Población

4 050 803 habitantes (2013), lo cual representa el 6,8% de la población nacional.

Mercado laboral

En 2013, algo menos del 46% de la población contaba con un puesto de trabajo frente al 59,8% de la media nacional (UE: 68,3 %); la tasa de desempleo se situaba en el 19,8% (nacional: 12,2 %, UE: 10,8 %), mientras que la tasa de desempleo juvenil (menores de 25 años) ascendía al 49,7% (nacional: 40,0 %, UE: 23,5 %).

Economía

La región se sitúa por detrás de la economía nacional y de la UE en cuanto a desarrollo económico: 66,8% respecto a la media del PIB per cápita en EPA UE-28, con una productividad del 94,8% frente al 110,8% en Italia. Los principales indicadores sectoriales como porcentaje del VAB (valor añadido bruto) son los servicios (26,5), las actividades financieras y de otros tipos (25,7), el comercio y el transporte (22,5) la industria (13,4), la construcción (8,1) y la agricultura (3,7).

Especializaciones inteligentes

Apulia se considera la región más dinámica del Sur de Italia y, aunque las inversiones en I+D se sitúan por debajo de la media nacional, las autoridades regionales han promovido recientemente diversas iniciativas para apoyar la innovación en la región. La política de innovación se centra en la creación de distritos productivos y tecnológicos, el establecimiento de redes profesionales entre instituciones de investigación y la formación del capital humano. Junto con Emilia-Romagna, Apulia fue la primera región italiana en poner en práctica una estrategia de especialización inteligente.

Otros sectores clave

En términos económicos, la agricultura es mucho más importante en Apulia que en el resto de Italia. La región es líder en exportaciones de trigo, aceite de oliva y tomates. Las ovejas son el único ganado importante, pero esta región se sitúa como la cuarta más importante en cuanto a capturas pesqueras. Las principales especializaciones en cuanto a la fabricación se refieren a los productos alimentarios y las industrias textil y metalúrgica. El sector industrial está muy desarrollado en el sur con la planta de producción de acero de Tarento y la planta química de Brindisi. Otras industrias incluyen la fabricación de papel, la ingeniería y los materiales de construcción. En lo que respecta al sector servicios, que es por lo general pobre en el sur de Italia, el turismo sigue creciendo, especialmente en las áreas costeras.



APULIA – GRANDES AMBICIONES Y UN APOYO SÓLIDO

Michele Emiliano, Presidente de la administración de la región de Apulia, ofrece a *Panorama* una perspectiva sobre la importancia de la política de cohesión en esta región italiana.

¿En qué medida puede la política de cohesión ayudar al desarrollo económico de Apulia y cuáles considera que son las áreas prioritarias?

Aunque los datos antes mencionados destacan la importancia fundamental de las acciones de la UE para ayudar a reducir las lagunas en el crecimiento nacional, diversos aspectos resaltan el hecho de que Europa está atravesando una fase delicada en lo que respecta a su futuro. En diversos países existe una fuerte demanda de una mayor cohesión y enfoque en los problemas cotidianos, los cuales requieren mayores esfuerzos en cuanto a la unificación política (un tema de capital) así como la unificación económica y monetaria. A este respecto, el papel de la política de cohesión es fundamental, más incluso que en el pasado.

Cuando hablamos de nuestro futuro a partir de 2020, no podemos olvidarnos de las regiones locales que sufren mayores desequilibrios y carencias. Tampoco podemos dejar de lado el hecho de que decenas de millones de ciudadanos están viviendo en unas condiciones de grandes desventajas económicas, laborales y sociales debido a causas que se encuentran fuera de su control, especialmente la falta de oportunidades de crecimiento. Tal y como destacó el Papa Francisco durante su visita al Parlamento Europeo en 2014, Europa

en su conjunto debe luchar contra la desconfianza de sus ciudadanos respecto a las instituciones, que se perciben como distantes y más preocupadas por desarrollar normas que se consideran alejadas de los deseos de la población. Los grandes ideales que inspiraron a la Unión Europea deben volver a situarse en el centro de las acciones emprendidas a diario.

La cohesión, compartir y escuchar las demandas de los ciudadanos son ideales que deben volver a promoverse a la vez que los aspectos técnicos de las instituciones de la UE se sitúan en un segundo plano. Debemos asociar el futuro con la esperanza, comenzando por la generación más joven. Es necesario recuperar la confianza para luchar por una Europa más unidad, pacífica, receptiva, colaboradora y proactiva. En este sentido, no debemos olvidar las lecciones aprendidas de personas como Robert Schuman, Jean Monnet, Alcide De Gasperi y Altiero Spinelli, que transmitieron los valores sobre los que tenemos que trabajar con un vigor y entusiasmo renovados. En la actualidad, Apulia mantiene un fuerte compromiso con el refuerzo de los ideales europeos y la promoción de nuevas políticas de desarrollo en las áreas del bienestar, el medio ambiente y la economía. Los fondos estructurales para el período de programación de 2014 -2020 nos ayudarán a alcanzar estos objetivos en nuestra región.

*¿Cuáles son los pros y los contras de este nuevo enfoque de combinar distintos fondos e instrumentos financieros?
¿Cómo pueden garantizarse la especificidad y la complementariedad?*

Aprovechando las oportunidades de la economía verde, impulsando las competencias de los trabajadores y los emprendedores, apoyando las cualificaciones inteligentes y las estrategias de especialización, a la vez que se establecen como objetivos fundamentales crear nuevas oportunidades laborales para los jóvenes, aumentar la inclusión social y luchar contra la nueva pobreza social y económica. Estos son objetivos importantes que requieren unos instrumentos cada vez más integrados y próximos a las necesidades reales. Estamos comenzando con capacidades y experiencias que ya están establecidas. Estas han convertido a Apulia en una de las regiones más virtuosas en lo que respecta a la utilización de fondos de la UE y nos permitirá seguir mejorando el uso de los fondos y los instrumentos de ingeniería financiera.

En particular, se están obteniendo resultados positivos del apoyo a las empresas más pequeñas, donde las subvenciones para gastos en instalaciones y equipos pueden combinarse con garantías proporcionadas por asociaciones de garantías crediticias solidarias limitadas (a partir de recursos públicos) con el fin de facilitar el acceso al crédito. Otros ejemplos positivos incluyen la integración del apoyo a la inversión productiva y los planes de formación profesional

de los trabajadores, la asistencia a jóvenes para la creación de empresas emergentes (NIDI - Nuove iniziative d'impresa; Iniciativas para nuevas empresas emergentes - INEE) y PIN - Pugliesi Innovativi; Apulianos Innovadores - AI) y microcréditos para pequeñas empresas (incluso los profesionales autónomos ya pueden beneficiarse del primer y último instrumentos).

Existe una cuestión global relativa al uso de los fondos de la UE centrándose en la simplificación. ¿Cómo pueden contribuir las regiones a esta cuestión en concreto?

Sin duda, difundiendo en mayor medida los conocimientos sobre los reglamentos de la UE. Cuando los beneficiarios no conocen bien los procedimientos, se alargan los procesos y los plazos de aplicación y, como consecuencia, estos pueden volverse incompatibles con los plazos de elaboración de informes relativos al gasto de los fondos de la UE. Sin embargo, al mismo tiempo debería destacarse que son necesarios mayores esfuerzos a nivel de la UE para simplificar diversos aspectos relativos a la gestión y el control. Se han realizado avances considerables, pero todavía sigue existiendo trabajo por hacer en este sentido.

Además, no deberíamos olvidar que la simplificación también debe lograrse a través de un enfoque uniforme e integrado de la legislación de la UE así como de la legislación adoptada por los Estados miembros individuales. Este es un aspecto muy importante cuando, por ejemplo, diversos órganos de la administración local y nacional transponen las directivas relativas a la contratación pública, así como en lo relativo a los procedimientos de autorización. Por ejemplo, Italia ha aprobado recientemente la Ley de consolidación de la contratación pública. Esperamos que esta ley ayude específicamente a simplificar los procedimientos y



a acortar los plazos de aplicación, que todavía se encuentran entre los más largos de Europa.

¿Qué resultados espera lograr cuando finalice el periodo de 2014- 2020?

El objetivo del período de programación 2014- 2020 es lograr que Apulia sea cada vez más innovadora, atractiva y sostenible desde una perspectiva social, económica y medioambiental. Deseamos que nuestra región sea capaz de atraer inversiones productivas más importantes y más visitas de turistas mediante la mejora del nivel de vida de los ciudadanos y los visitantes. Además, deseamos que sea cada vez más integradora para los estratos más desfavorecidos de la población a través de servicios dirigidos e integrados de políticas activas de empleo y bienestar. Por este motivo, hemos planificado unas inversiones considerables en la estrategia de especialización y cualificación inteligente, así como para la mejora de la economía verde y las instalaciones de transporte, principalmente mediante la mejora de la capacitación. Deseamos que nuestra región sea cada vez más atractiva para los jóvenes apulianos y para otros jóvenes que vengan de fuera, así como que el aumento del nivel de vida vaya de la mano de un sistema universitario de alta calidad y de una estructura empresarial muy dinámica y proactiva.

Apulia es una de las regiones de la macroestrategia de la UE para la región adriático-jónica. ¿Cuáles son sus expectativas a este respecto?

La macroestrategia para la región adriático-jónica desempeña, junto con otros programas de cooperación regional, un papel fundamental en la lucha contra el euroescepticismo, comenzando por la cooperación en cuestiones de interés común. Las macroregiones constituyen un entorno preferencial para que las partes interesadas locales participen directamente en las decisiones que más les atañen a una escala suprarregional o supranacional. Del mismo modo, dejan un amplio margen para las políticas de cohesión y de subsidiariedad vertical y horizontal. En particular, la región del Adriático necesita reforzar los procesos de integración y compartición en cuestiones importantes como el medio ambiente, la economía, la cultura y las infraestructuras y las instalaciones. La cooperación entre las regiones resulta útil y beneficiosa para Europa, dado que demuestra que la cultura de diálogo y participación es la única estrategia capaz de alentar el crecimiento y el desarrollo de la región local, lo cual se potenciaría en una Europa más única y próxima a sus ciudadanos. ■

MÁS INFORMACIÓN

http://ec.europa.eu/regional_policy/en/newsroom/news/2015/08/european-commission-adopts-eur7-billion-operational-programme-for-the-italian-region-of-puglia

¿Qué ha hecho la UE por nosotros?

¿Marca la diferencia la financiación de la UE en cómo los ciudadanos de la Unión perciben la Unión Europea? Si solo observamos el reciente referéndum sobre la UE en el Reino Unido, parecería que no. Regiones como Cornwall y Gales Occidental y los Valles, dos de las regiones más pobres de la UE, que han recibido millones de euros del FEDER y el FSE, votaron mayoritariamente a favor de salir de la UE.



Los medios de comunicación y el estudio de los sondeos de opinión identificaron una serie de factores para explicar esta aparente paradoja. La comunicación puede ser un factor: la BBC señaló la falta de visibilidad de la señalización de la UE y de concienciación general sobre la financiación de la UE en Cornwall¹. Sin embargo, también contribuyeron otros factores, como el hecho de que los beneficios percibidos de la financiación de la UE en Gales y en otros lugares fueron superados por la preocupación acerca de las contribuciones presupuestarias, la soberanía, la inmigración o la situación económica del Reino Unido y Europa².

La cuestión de si la gente cree que la financiación de la UE ha sido positiva para el desarrollo económico de su región y de si influye en su actitud hacia la UE y la identidad europea es el elemento central de un nuevo proyecto de Horizonte 2020 denominado COHESIFY. El estudio realizará la primera investigación en profundidad sobre la interrelación entre la identidad europea, la Política de Cohesión de la UE y la comunicación en las regiones de toda Europa. Forma parte de una agenda más amplia de Horizonte 2020 que está explorando cómo reconectar a los ciudadanos europeos con la Unión y promover una identidad europea común para apuntalar la legitimidad de la UE y la integración europea.

Opinión pública después de la crisis

Los datos de los sondeos del Eurobarómetro muestran que la identidad europea entre los ciudadanos de la UE disminuyó en los años posteriores a la crisis económica de 2007-08, pero que después recuperó los niveles anteriores en 2010. Alcanzó un máximo histórico



¹ <http://www.bbc.co.uk/news/uk-politics-eu-referendum-36054645>

² <https://www.theguardian.com/uk-news/2016/jun/25/view-wales-town-showered-eu-cash-votes-leave-ebbw-vale>



^ Cornwall, una de las regiones más pobres del Reino Unido, ha recibido una cantidad considerable de fondos del FEDER y FSE

en 2015, con más del 50% de los ciudadanos que se identifican tanto con su país como con Europa por primera vez. El apoyo político a la UE también se ha recuperado en los últimos años, aunque la confianza de los ciudadanos en la UE sigue situándose muy por debajo de los niveles previos a la crisis y aún está por ver cuál será el impacto del Brexit en la UE y la opinión pública.

Mientras que a la Política de Cohesión le corresponde un porcentaje importante del presupuesto de la UE y ha sido un instrumento fundamental a la hora de responder a los efectos de la crisis, menos del 50% de los ciudadanos de la UE conocen el Fondo Europeo de Desarrollo Regional o el Fondo de Cohesión y solo una quinta parte de estos consideran que se han beneficiado en sus vidas cotidianas de proyectos financiados por la UE.

El profesor John Bachtler, director del Centro de Investigación sobre Políticas Europeas (Universidad de Strathclyde) que dirige el consorcio COHESIFY formado por diez socios de la UE, señala que: «Muchos europeos consideran que la UE está muy alejada de sus preocupaciones. Las decisiones políticas se toman en Bruselas y los fondos se asignan a través de las capitales nacionales y regionales de formas que a los ciudadanos les cuesta entender. Si la UE realmente quiere reconectar con la ciudadanía, debe conocer mucho mejor lo que la gente piensa de la UE y sus políticas.»

Su compañero, el Dr. Carlos Méndez, director del proyecto COHESIFY, añade: «Este estudio supondrá hablar con ciudadanos de a pie de todos los países de la UE para averiguar qué opinan de la UE y del dinero que esta gasta en su país, región o ciudad.»

Metodologías de investigación

El consorcio COHESIFY, formado por ocho universidades europeas y dos pymes, realizará una investigación interdisciplinar durante dos años y aplicará diferentes metodologías de investigación, entre otras: cuatro grupos temáticos y un sondeo representativo entre la ciudadanía; sondeos en línea y entrevistas en profundidad con partes interesadas y comunicadores de la Política de Cohesión; análisis de contenidos de los manifiestos de los partidos políticos; y análisis de los medios de comunicación y las redes sociales. Asimismo, se analizarán las actuales estrategias o actividades de comunicación llevadas a cabo por los Estados miembros y las autoridades responsables.

La investigación será dirigida por un comité consultivo formado por expertos en comunicación y política de la DG Política Regional y Urbana, el Comité de las Regiones, la Universidad Libre de Berlín y el Club de Venecia.

Además de desarrollar nuevos conocimientos acerca de la relación entre la Política de Cohesión y la identidad europea, el proyecto espera realizar importantes recomendaciones políticas para mejorar la eficiencia y la eficacia de la comunicación de la UE en relación con la Política de Cohesión. Se obtendrán resultados iniciales a comienzos de 2017 y el proyecto finalizará en 2018 con los informes finales, incluida la publicación de un manual para los comunicadores de la UE. ■

MÁS INFORMACIÓN

www.cohesify.eu



Proyectos europeos a vista de pájaro

Como parte de la campaña Europa en mi región de este año, más de 3 000 proyectos de veintitrés países han abierto sus puertas a más de 300 000 visitantes para mostrar lo que están consiguiendo los proyectos regionales de la UE.

Europa en mi región (EIMR) es una campaña de comunicación de toda la UE para animar a los ciudadanos a descubrir los proyectos financiados por la UE cerca de ellos. Este año, por primera vez, cuatro iniciativas distintas —las jornadas de puertas abiertas sobre proyectos de la UE, una búsqueda del tesoro, un concurso de fotografía y una campaña de blogs— permitieron que el público visitara proyectos y compartiera imágenes y experiencias a través de las redes sociales. La campaña es coordinada por la DG REGIO y se organiza en colaboración con las autoridades regionales.

Mira algunas de las fotos de los miles de eventos que tuvieron lugar por toda Europa desde mayo hasta junio 2016. ■

MÁS INFORMACIÓN

http://ec.europa.eu/regional_policy/en/policy/communication/inform-network/map/



Las empresas locales —beneficiarias de los programas financiados por la UE por toda la región— se reunieron durante el acto DIP Sliven en Bulgaria.



Los visitantes del EIMR en Baden-Württemberg, Alemania tuvieron la gran oportunidad de conocer muchos más detalles sobre los proyectos financiados por la UE en su región.



Los visitantes de la Fête de l'Europe anual de Luxemburgo participaron en distintas actividades que presentan los Estados miembros de la UE, las instituciones europeas y cuatro agrupaciones empresariales centradas en el crecimiento y el empleo; el clima y la Unión de la Energía; el Mercado Único Digital; y la UE como un actor internacional más fuerte.



El ministro esloveno Alenak Smerkolj (fila posterior, segundo de la derecha) se unió a los participantes de un proyecto financiado por el FSE (Aprendizaje para jóvenes adultos) durante las jornadas de proyectos abiertos de la UE en Koper, Eslovenia.



La región de Thessaly en Grecia organiza una gran variedad de actos públicos interactivos en las zonas en que se han ejecutado infraestructuras urbanas y proyectos culturales con el apoyo de la UE.



Acto de jornadas de puertas abiertas sobre proyectos de la UE en Lodzkie Voivodeship, Polonia.



Caras sonrientes al final de la búsqueda del tesoro en la Fortaleza de Santiago, Sesimbra, Portugal.

Garantizar la cohesión política futura después de 2020



Marjorie Jouen, una experta en políticas de la UE relacionadas con el desarrollo regional, rural y local, la cohesión territorial y la innovación social, y consejera especial en Notre Europe - Jacques Delors Institute, ofrece su opinión sobre el camino que tiene por delante la cohesión europea.

El Brexit es un recordatorio de que el Fondo Europeo de Desarrollo Regional (FEDER) se creó en respuesta a una demanda realizada por el Reino Unido después de entrar a formar parte de la Comunidad Económica Europea. ¡Cuántas cosas han pasado desde 1975! Creo que el secreto de esta longevidad está en el hecho de que las políticas de desarrollo regional son capaces de experimentar una metamorfosis cada vez que hay una reforma, empezando con la que creó la Política de Cohesión, cuyo trigésimo aniversario celebramos este año.

De hecho, cada programa se caracteriza por una combinación específica de instrumentos

y criterios de elegibilidad para los territorios más necesitados, en respuesta a cualquier amenaza a la cohesión europea durante un período concreto. El desafío reside en anticipar los problemas que hay que resolver con más de cinco años de antelación. Sin embargo, no se trata de empezar de cero, sino de apoyarse en las estructuras existentes para mejorar lo que ya tenemos. Los principios básicos (administración conjunta y cofinanciación por parte de los Estados miembros y las regiones, así como programación plurianual y multisectorial) siguen siendo los mismos.

¿Qué deberíamos conservar del programa 2014-2020?

Dos años y medio después de su inicio, podemos aprender algunas lecciones del programa actual, que se caracteriza, en particular, por la necesidad de superar la crisis económica. El programa conjunto de los cinco Fondos Estructurales y de Inversión Europeos (Fondos EIE), y su alineación con las que deberían ser las prioridades de la estrategia 2020 de la UE, se elaboró en respuesta a un deseo de lograr una mayor eficiencia durante un período de restricción presupuestaria. Se implantaron unos controles y unas condiciones más estrictos para garantizar la eficiencia de los instrumentos de intervención bajo el lema «gastar mejor».

La otra cosa llamativa acerca de este programa la encontramos en la introducción de la «cohesión territorial» como un objetivo, es decir, la especial atención prestada a las escalas infrarregional y suprarregional (urbana,

local y de las macrorregiones) al dotarlas de nuevos instrumentos.

La Comisión Europea redactó su primer informe¹ a finales de 2015. Al señalar que la Política de Cohesión no había conseguido evitar que la crisis económica liquidase «los logros de la convergencia económica conseguidos en varias regiones y Estados miembros europeos desde 2000», también admite que las cantidades inadecuadas en juego significan que no puede constituir una verdadera política de redistribución.

A la inversa, y en un tono positivo, la gobernanza característica de los fondos —demasiado rígida en opinión de algunos— les permitió desempeñar una «función de colchón» y en ocasiones superar el fracaso de la inversión pública nacional. El recurso opcional a nuevos instrumentos de desarrollo territoriales, como las inversiones territoriales integradas (ITI), las estrategias de desarrollo urbano sostenible y el desarrollo local participativo indicarían que estos son fundamentalmente experimentales.

Según la agenda social territorializada de Fabrizio Barca², el programa tiene éxito en lo que se refiere a una mejor gestión de los Fondos EIE para las regiones, ofreciendo desarrollo local participativo a todo tipo de territorios y reconociendo la existencia de objetivos distintos de los relacionados con el rendimiento económico (transición energética y medioambiental, por ejemplo). Sin embargo, no se han logrado avances en lo relativo a la cohesión social, especialmente al empleo y la pobreza. Se han logrado escasos avances en «buena gobernanza», aunque la complejidad procedimental ha avanzado y, en lugar de

¹ *Communication from the Commission 'Investing in jobs and growth – maximising the contribution of European Structural and Investment Funds', COM(2015) 639 final of 14 December 2015*

² *F. Barca, 2009, An agenda for a reformed cohesion policy*



territorializar las políticas sectoriales, se ha «sectorializado» la Política de Cohesión.

¿Cuáles son los desafíos que afrontará la cohesión después de 2020?

El período de caos geopolítico que estamos sufriendo en la actualidad no debería restarle valor a la necesidad de cohesión interna dentro de una UE cambiada. Estas necesidades no son únicamente sociales ni están conectadas a la actividad profesional y los ingresos y repercusiones del mercado único, sino que son cada vez más sociales, es decir, están relacionadas con la edad de las personas, con su cultura, salud y educación, etc. La dimensión territorial es cada vez más importante como punto de referencia para la coexistencia pacífica, ya que la mayoría de las instituciones y mecanismos que están detrás de la cohesión social han sido desmantelados (trabajo, escuelas, empresas, etc.) o han desaparecido.

Así, las diferencias entre pequeñas regiones o territorios (distritos urbanos o zonas rurales) no existen simplemente debido a su competencia económica y a sus perfiles de innovación, sino también por sus condiciones

de vida, su armonía social y la salud general de sus instituciones democráticas.

Además, la desigual exposición de los territorios a recursos naturales escasos y a la variabilidad climática debería significar que alcancemos una fase decisiva en el horizonte de 2025 para implicar a los territorios y las poblaciones en fases para garantizar la resiliencia.

En consecuencia, es necesario:

- basar una parte importante de la asignación de fondos (en torno al 30 %) no en el PIB per cápita, sino en el Índice de Progreso Social Europeo (EU-SPI);
- revisar las prioridades de inversión haciendo sitio a más objetivos relacionados con la inclusión de los jóvenes, previniendo la exclusión, reforzando la resiliencia, mejorando las condiciones de vida, la democracia participativa y la innovación social, y la creatividad a través del uso de la tecnología digital;

➤ reforzar y consolidar el uso de los instrumentos de desarrollo territorial integrado al convertirlos en obligatorios; y

➤ fomentar la competencia territorial como un método para aplicar programas de inversión regionales entre los distritos urbanos y rurales, las zonas costeras y montañosas y las autoridades locales, además de para constituir un objetivo específico. ■

MÁS INFORMACIÓN

Notre Europe –
Jacques Delors Institute:
www.delorsinstitute.eu/1-Home.htm

CEMA: en curso para explicar los presupuestos y fondos de la UE

El Curso En Línea Masivo Abierto (CEMA) del Comité de las Regiones (CDR) es el primer curso de este tipo para ayudar a las autoridades regionales y locales a desenvolverse por la elaboración de políticas de asuntos de la Unión Europea. Se centra en el acceso a los fondos de la UE y la comprensión de los presupuestos.

El primer curso CEMA, en 2015, ofreció una introducción general a la organización institucional de la UE y los procesos de toma de decisiones, relacionadas, en particular, con asuntos regionales y locales. Más de cincuenta expertos, entre los cuales había políticos locales y diputados al Parlamento Europeo, representantes de alto nivel de las instituciones de la UE y académicos universitarios, compartieron sus conocimientos a través de vídeos y debates retransmitidos en directo a través de internet desde las instalaciones del CDR en Bruselas.

Alrededor de 8 500 participantes de más de setenta países confirmaron el potencial del CEMA de reforzar la capacidad administrativa en el ámbito local, así como la gran demanda de aprendizaje virtual sobre asuntos de la UE. Por consiguiente, se prevé una segunda edición del 31 de octubre al 9 de diciembre, aunque se mantendrá disponible para los «rezagados» a lo largo de 2017.

El curso de este año ha sido creado conjuntamente por el Banco Europeo de Inversiones y dos direcciones generales de la Comisión Europea (Política Regional y Urbana, Presupuestos).

El CEMA constará de seis temas principales —cada uno de ellos en línea durante una semana y que requerirá unas dos horas de estudio— centrados en el presupuesto de la UE y en cómo se gasta. Las herramientas del curso, que incluyen vídeos, debates en directo, hojas de datos y concursos, compensará la teoría básica que sustenta la financiación de la UE, los procedimientos y la evaluación, con información práctica de la mano de profesionales del diseño y la entrega de proyectos. El curso estará disponible de forma gratuita en fun-mooc.fr, y los participantes pueden inscribirse en: <https://www.fun-mooc.fr/courses/CoR/114001/session01/about>

SEGUNDA TOMA

La segunda edición del CEMA pretende atraer a más de 10 000 participantes, entre los cuales se incluirán:

- › miembros del CDR y políticos regionales y locales de la UE y de fuera;
- › el personal de las instituciones de la UE, oficinas regionales de Bruselas, asociaciones, etc.;
- › los funcionarios de las administraciones locales que intervienen en asuntos financieros de la UE;
- › el personal que trabaja para ONG y otros posibles beneficiarios de los fondos de la UE;
- › el personal que trabaja para instituciones financieras, como los bancos promotores (regionales);
- › profesores, estudiantes y periodistas.

El **módulo 1** presentará el papel de las regiones y ciudades en los asuntos de la UE, centrándose en cuestiones financieras. En el **módulo 2**, una visión de conjunto del presupuesto actual de la UE irá seguida de detalles sobre el ciclo presupuestario, resultados, transparencia y actividades relacionadas con las inversiones. El **módulo 3** se dedica con mayor detenimiento a los Fondos Estructurales y de Inversión Europeos y su ejecución.

El Fondo Europeo para Inversiones Estratégicas y otros instrumentos del Banco Europeo de Inversiones se tratan en el **módulo 4**, que incluye las buenas prácticas y el trabajo en red. Los programas de la UE, los procedimientos y agencias relacionados con las regiones y las ciudades se presentan en el **módulo 5**. Finalmente, el **módulo 6** estudia la revisión intermedia del presupuesto de la UE de 2014-2020 y las perspectivas más allá de 2020. ■

MÁS INFORMACIÓN

<http://cor.europa.eu/en/events/Pages/CoR-online-MOOC.aspx>

NOTICIAS BREVES

LA REGIÓN DE EPIRUS GANA EL PREMIO DE MEJORES PRÁCTICAS POR LA «GUÍA DEL CIUDADANO»

Una encomiable iniciativa de Grecia ha destacado en el concurso de 2015 de proyectos del sector público organizado por el Instituto Europeo de Administración Pública. El objetivo de este concurso era poner de relieve las acciones más innovadoras y eficaces que sirvieran de ejemplo tanto a escala europea como internacional. Una de las regiones más pobres de Grecia, Epirus, ha conseguido desarrollar una «Guía del Ciudadano» como una herramienta en línea útil para prestar servicios a distancia a los ciudadanos y las empresas y ahorrar tiempo y dinero. El proyecto ayudará a descongestionar el gran volumen de personas que esperan ser atendidas y derivará en una mayor productividad de los funcionarios.

Además, aumentará la transparencia y la confianza en relación con los servicios públicos.

El proyecto figuraba entre los 64 identificados como de buenas prácticas de los presentados por 36 países europeos e instituciones europeas. Cabe destacar que la «Guía del Ciudadano» de Epirus fue creada exclusivamente por funcionarios utilizando software gratuito de código abierto, lo cual redujo el coste total de aplicación, hospedaje y mantenimiento a cero! La idea surgió de la vicegobernadora regional de Epirus, doña Tatiana Kalogianni, cuyo apoyo fue crucial para el éxito de todo el proyecto.

MÁS INFORMACIÓN

<http://www.politis.gov.gr>



NUEVO DIRECTOR GENERAL DE POLÍTICA REGIONAL Y URBANA

La Comisión Europea ha nombrado a Marc Lemaître como director general de su DG Política Regional y Urbana (DG REGIO), que tomó posesión del cargo el 1 de septiembre como sucesor de Walter Deffaa.

El Sr. Lemaître aporta veinte años de profunda experiencia en asuntos europeos, tanto en la Comisión Europea como en el servicio diplomático de Luxemburgo. Entre 1996 y 2006, trabajó en la Representación Permanente de Luxemburgo en la Unión Europea, donde se ocupaba de asuntos presupuestarios, comerciales y generales, incluida la preparación y negociación del marco financiero plurianual para 2007-2013.

Se incorporó a la Comisión en 2007 como jefe del gabinete de la comisaria de política regional, Danuta Hübner, y después, de su sucesor, Paweł Samecki. Entre 2010 y 2013, el Sr. Lemaître dirigió el gabinete del comisario de presupuestos Janusz Lewandowski, período durante el cual se preparó y acordó el actual marco financiero plurianual (2014-2020). Desde 2013, ha dirigido la PMO, un departamento con una plantilla de alrededor de 600 personas.



^ Vicegobernadora regional de Epirus, Tatiana Kalogianni (centro) en la recepción de los premios

NUEVAS FUNCIONALIDADES EN EL PORTAL ABIERTO DE DATOS

Se han incorporado nuevos datos y funcionalidades a la plataforma abierta de datos sobre los Fondos Estructurales y de Inversión Europeos. Ahora los usuarios pueden ver la totalidad de los 533 programas de los FEIE de 2014-2020 (accesibles a través de las páginas de cada país), con su financiación y los resultados previstos basados en indicadores comunes (cuando estén disponibles). Se ha actualizado el conjunto de datos financieros para reflejar los programas adoptados a partir de julio de 2016 y se han incorporado los programas de cooperación transfronteriza del Instrumento de Preadhesión (IPA). Además, ahora los usuarios pueden visualizar el desglose temático de los fondos en forma de importe total o como un porcentaje de la asignación nacional. ■

MÁS INFORMACIÓN

http://ec.europa.eu/regional_policy/sources/docoffic/official/reports/cohesion6/cp_data.png

BUENOS RESULTADOS EN INNOVACIÓN

La Comisión ha publicado los resultados de 2016 del cuadro europeo de indicadores de la innovación, el cuadro regional de indicadores de innovación y el Innobarómetro. Las principales conclusiones son que la innovación de la UE está poniéndose al nivel de Japón y Estados Unidos, una vez más Suecia es el líder en innovación y Letonia se ha convertido en el innovador que crece más rápidamente.

Asimismo, existen centros de innovación regionales en países con una innovación moderada: Piemonte y Friuli-Venezia Giulia en Italia, País Vasco en España y Bratislavský kraj en Eslo-



vaquia. En conjunto, el impulsor clave para pasar a ser un líder en innovación es la adopción de un sistema de innovación equilibrado que combine un nivel adecuado de inversión pública y privada, unas cooperaciones en innovación eficaces entre empresas y con el sector académico, así como una sólida base educativa y una investigación excelente. A lo largo de los dos próximos años, deberían mejorar los resultados de la innovación en la UE. La mayor parte de las empresas prevén mantener o aumentar el nivel de inversión en innovación a lo largo del próximo año. Las empresas de Rumanía, Malta e Irlanda son las que tienen una mayor probabilidad de aumentar su inversión en innovación. ■

**EUROPEAN STRUCTURAL AND INVESTMENT FUNDS
OPEN DATA PLATFORM**

EU INVESTS IN YOUR REGIONS

explore our **data...**

<https://cohesiondata.ec.europa.eu/>

European Commission | Regional and Urban Policy

MÁS INFORMACIÓN

<http://ec.europa.eu/growth/industry/innovation/facts-figures/scoreboards/>

PROYECTOS

LOS JÓVENES RECUPERAN BIENES CONFISCADOS A LA MAFIA

**UNIÓN EUROPEA
227 900 EUR**

**FONDO ROTATORIO
(COFINANCIACIÓN
NACIONAL)
107 500 EUR**

**FONDO ROTATORIO
(PLAN DE ACCIÓN PARA
LA COHESIÓN)
194 700 EUR**

Las instalaciones confiscadas a la mafia en Balestrate, una localidad costera de 6 000 habitantes de la provincia siciliana de Palermo, se utilizarán para un centro de encuentro para jóvenes.

El edificio se confiscó a un mafioso local y se transfirió a la propiedad municipal de Balestrate en 2009. Se renovó gracias a una financiación de 530 000 euros en el marco del Programa Operativo de Seguridad de ámbito nacional, con el fin de convertirlo en el primer centro para jóvenes de la localidad.

El municipio de Balestrate lanzó una licitación para la administración de este centro en diciembre de 2015. La licitación ganadora era la de una empresa conjunta de seis organizaciones locales sin ánimo de lucro que se querían unir en una red para crear el mayor proyecto de participación juvenil de la historia de Balestrate.

La creación de un centro juvenil en un edificio que se confiscó a la mafia, en una zona local con una importante presencia de la mafia, reviste una gran importancia simbólica. La administración estatal italiana está quitando bienes a la mafia y devolviéndolos a la sociedad civil, especialmente a los jóvenes.

Por consiguiente, en el centro se desarrollarán actividades destinadas a fomentar y difundir una cultura de la legalidad para ayudar a evitar que los jóvenes se extravíen, concienciándoles sobre la legalidad, la igualdad, el respeto y la democracia. Estos valores se promocionarán mediante la difusión de información y experiencias con el fin de transmitir el compromiso de las muchas personas que han perdido la vida combatiendo la mafia para la generación más joven.

Se llevarán a cabo iniciativas culturales relacionadas con la legalidad y la lucha contra la mafia, las estafas y la usura, junto con el fomento de campamentos de voluntarios para jóvenes interesados en combatir la mafia.

Cultura en la agenda

Se organizarán talleres de arte, teatro y música en el centro para hacer un buen uso de las competencias profesionales que aportan las seis organizaciones que administran el proyecto. Se llevarán a cabo cursos de formación sobre ciudadanía, así como cursos de motivación y seminarios de tutoría para ayudar a prevenir que los estudiantes abandonen la escuela; los organizadores están convencidos de que la lucha contra la mafia empieza con la cultura y la educación.

Se creará un «Laboratorio Europa» con el fin de anunciar las oportunidades que ofrecen los programas de la UE para jóvenes, como Erasmus+, Europa con los ciudadanos, Europa Creativa y la Garantía Juvenil.

De este modo, el centro se convertirá tanto en un centro físico como icónico; un lugar para desarrollar y divulgar la cultura de la legalidad con el objeto de reforzar el sentimiento de seguridad en toda la región y hacer que sea un mejor sitio en el que vivir. Será un lugar donde crear y apoyar ideas de proyectos para aumentar la concienciación de los ciudadanos y la libertad de participación, especialmente para los jóvenes.

Finalmente, el centro hará patente la presencia de la UE en la parte profunda del sur de Italia; un símbolo de redención y crecimiento creado gracias a las oportunidades que ofrecen las instituciones de la UE. ■

CONOCIMIENTOS ESPECIALIZADOS DE LAS PYMES PARA LA RESTAURACIÓN SOSTENIBLE DE VEHÍCULOS

**FINANCIACIÓN TOTAL:
3 605 937 EUR**

**FINANCIACIÓN DE LA UE:
1 000 000 EUR**



El coordinador del proyecto Mobiel Erfgoed Centrum, Hans Visser habla con Panorama sobre la ayuda a las pymes locales para crear una industria viable de la restauración de buques, aeronaves, coches y trenes usados.

Las pequeñas y medianas empresas (pymes) a menudo carecen de conocimientos especializados sobre cómo aplicar mejor sus conocimientos y comercializar sus ideas. Al proporcionar las herramientas y los recursos necesarios para ayudar a los propietarios y organizaciones de patrimonio a restaurar y conservar de forma sostenible diversos medios de transporte, el proyecto Mobiel Erfgoed Centrum (MEC) ha

desempeñado un papel fundamental para permitir a las empresas alcanzar todo su potencial comercial.

El proyecto ha desarrollado un portal de conocimientos sobre valorización en el que las pymes pueden encontrar ayuda para probar sus prototipos o formar asociaciones. Se ha creado un entorno abierto de innovación que reúne a emprendedores, instituciones formativas e instalaciones de prueba, el cual debería acelerar la introducción en el mercado de nuevos productos y servicios.

Panorama: ¿Qué dio lugar a la puesta en marcha de este proyecto?

Hans Visser: Lo que realmente impulsó la puesta en marcha de este proyecto fue la voluntad de hacer frente a las necesidades de las empresas. Además, detectamos una gran oportunidad de probar prototipos en determinados vehículos alojados en los museos participantes. De este modo, pudimos crear un entorno «laboratorio de fabricación» de alto nivel pero bajo coste para impulsar la innovación de las pymes.

¿Quién lideró el proyecto?

El Mobiel Erfgoed Centrum es una fundación independiente que cuenta con el apoyo de la comunidad empresarial, las universidades, otras organizaciones educativas (institutos de formación profesional) y el gobierno. La fundación MEC tiene como finalidad recopilar

y transferir los conocimientos teóricos y especializados así como las competencias necesarias para mantener, gestionar y manejar objetos de patrimonio móvil para transferirlos a las empresas, las personas y las instituciones educativas y los jóvenes de los Países Bajos.

¿Hasta qué punto fue importante la implicación de las pymes?

La fundación trabajó directamente con las pymes, ayudando a disminuir la carga administrativa y a desarrollar nuevas técnicas y conocimientos innovadores. El proyecto MEC también reunió a alguno de los representantes con mejores resultados económicos de la región, procedentes de sectores como el químico, el energético, el marítimo y el transporte.

¿Cómo se consiguió y gestionó la financiación?

Antes de la solicitud al FEDER, el coordinador recibió cofinanciación del municipio de Róterdam para todo el período del proyecto. Esto nos dio tranquilidad desde el principio del proyecto y un colchón para financiar los costes iniciales, en particular los costes de la secretaría. Entonces, conseguimos la financiación de la UE gracias a la participación entusiasta de las empresas y los centros de formación profesional. Todo ello se gestionó a través de una fundación cooperativa establecida específicamente para gestionar y ayudar a la participación de las pymes en proyectos europeos.

¿Cómo fueron las relaciones con la autoridad gestora?

Se mantuvo un contacto regular con «Kansen voor West», especialmente en lo relativo a los cambios importantes y financieros del proyecto, y ellos siempre tomaron la vía más rápida que fuera posible para el procesamiento y el desembolso. También consideramos que la auditoría destacó por su profesionalidad y compromiso, lo cual nos ayudó a gestionar mejor los registros financieros. El informe financiero supuso una gran cantidad de trabajo para la secretaría, pero nos ayudaron a eliminar muchas de las cargas administrativas para nuestros socios de las pymes.

¿Cómo evolucionó la asociación a lo largo del proyecto?

El proyecto disfrutó de una cooperación entusiasta por parte de todos los socios y contó con la participación de más de 100 personas. De hecho, muchos decidieron seguir colaborando tras la finalización del proyecto y seguir desarrollando nuevas tecnologías que se habían puesto en marcha, como la tecnología de paneles solares, la impresión en 3D, los materiales compuestos y las herramientas de las TIC.

¿Cuáles fueron los principales retos a los que se enfrentaron?

El primer reto fue estimular la creación de nuevas oportunidades de negocio en los sectores de la restauración, la electricidad, el hierro/acero y la carpintería. Tuvimos que encontrar la forma adecuada de utilizar técnicas multi-

media innovadoras para obtener los conocimientos y las competencias necesarios. Por último, tuvimos que difundir la información necesaria para la restauración, la gestión y el manejo de los objetos del patrimonio móvil.

¿Puede identificar tres o cuatro hitos del proyecto?

Conseguir que todo funcionase a nivel administrativo supuso todo un reto, aunque todo comenzó a funcionar una vez que finalizamos nuestro informe de progresos. Organizamos diversas conferencias y participamos en la «Interclassics Fair», donde hicimos públicos nuestros resultados. Estos eventos nos proporcionaron nuevas perspectivas sobre cómo transferir los conocimientos y las competencias, lo cual fue importante para impulsar la cadena de innovación entre las pymes y los institutos de investigación/formación.

¿Quiénes son los principales beneficiarios del MEC?

Obviamente, las pymes participantes en términos de desarrollo de nuevos productos y procesos innovadores para restaurar diversos medios de transporte. De hecho, hasta ahora el proyecto ha permitido crear 92 puestos de trabajo a jornada completa. Además, los centros de formación profesional también han resultado beneficiados. El portal ofrecerá un acceso sencillo y directo a los principales hallazgos del proyecto, específicamente para las pymes y los centros de formación profesional implicados en la movilidad y el mantenimiento limpios.

¿Qué resultados sostenibles se han obtenido de este proyecto?

Esperamos que los conocimientos y las competencias obtenidos y compartidos contribuyan a lograr un Róterdam más limpio y que esto se haga extensivo a la provincia de Zuid-Holland. El proyecto MEC estimulará la movilidad sostenible a través de la electrificación y mediante la conversión de vehículos para que funcionen con energía solar, lo que mejorará la calidad del aire y reducirá la tasa de ruido. Esperamos que nuestros logros pongan de manifiesto las posibilidades de combinar la auténtica destreza con técnicas innovadoras y conceptos de movilidad limpia.



¿En qué medida considera que podría replicarse este enfoque para proyectos similares?

La Fundación MEC ya participa en un nuevo proyecto financiado por el FEDER que se centra en desarrollar formas nuevas y sostenibles de reducir los elevados niveles de contaminación asociados a los vehículos antiguos a través de la electrificación y del uso de placas solares.

¿Qué lecciones han aprendido de cara al futuro?

Algo importante que hemos aprendido es que la base de cualquier proyecto deberían ser las necesidades de las empresas implicadas. Solo entonces será posible desarrollar una estrategia empresarial sostenible para los productos, sistemas o procesos innovadores que vayan a desarrollarse. Este fue el punto de inicio de nuestro proyecto y consideramos que debería serlo también para cualquier proyecto que solicite financiación de la UE. ■

MÁS INFORMACIÓN

<http://www.mobielerfgoedcentrum.nl/>





PROYECTOS

EL SISTEMA SANITARIO GRIEGO SE HACE DIGITAL

INVERSIÓN TOTAL:
13 937 100 EUR

CONTRIBUCIÓN DE LA UE:
13 937 100 EUR

El proyecto e-Prescription está modernizando el sistema sanitario griego sustituyendo la práctica vigente de escribir a mano las recetas con una plataforma que funciona de forma digital.

Finalizado a finales de 2015, el proyecto e-Prescription es actualmente una de las aplicaciones de administración electrónica más importantes que funcionan en todo el país. Con la financiación del Fondo Europeo de Desarrollo Regional y más concretamente del Programa Operativo Convergencia Digital, esta aplicación de administración electrónica ha sido instalada y gestionada por IDIKA SA, un centro de administración electrónica para los servicios de la seguridad social. Centrado en la mejora de la seguridad del paciente y la calidad de la atención, así como un mejor uso de los recursos, el sistema tiene por objeto ofrecer un entorno modular abierto de recetas electrónicas que sea compatible con la UE e interoperable con otras aplicaciones nacionales de la sanidad electrónica y con sistemas de información de terceros.

El servicio social digital se conecta y funciona por todos los fondos nacionales de seguridad social del país a través de una plataforma de recetas electrónicas totalmente integrada. De esta forma, el proyecto contribuye a la transparencia y ayuda en la toma de decisiones aportando datos estadísticos precisos. Además, sus objetivos están estrechamente vinculados con la política sanitaria griega (2014-2020), que prioriza la atención primaria poniendo en común los recursos financieros, introduciendo nuevos métodos de gestión y administrativos, adoptando mecanismos de seguimiento eficientes y desarrollando políticas para una mejor asignación de los recursos.

Adecuado a los objetivos

La actividad principal incluye la receta de medicamentos y las pruebas de laboratorio, desde peticiones de seguimiento hasta el pago a los beneficiarios. Las recetas electrónicas generadas por el médico que

realiza la prescripción se guardan en una base de datos nacional desde donde las farmacias y los centros de diagnóstico pueden acceder a ellas para su ejecución. La información de la base de datos está disponible a través de un acceso seguro para las compañías de seguros médicos, el ministerio de sanidad y las autoridades de supervisión, entre otros. De modo similar, todas las transacciones a través de los fondos nacionales de la seguridad social son supervisadas y gestionadas de principio a fin, incluidas las visitas del médico y los volantes médicos electrónicos.

En cuanto al paciente, una receta electrónica sustituye a la a menudo ilegible receta escrita a mano, lo cual facilita la renovación de las recetas a la vez que reduce al mínimo los riesgos de malinterpretar las instrucciones del médico. Las cifras disponibles de 2015 muestran que unos 3 millones de pacientes se beneficiaron cada mes del nuevo servicio de recetas.

Asimismo, e-Prescription reduce la complejidad de la cobertura de los seguros en relación con las recetas, simplificando todo el proceso y garantizando que los registros de los pacientes se mantengan al día.

Además, el nuevo servicio digital ofrece a los médicos una clara visión de conjunto sobre el historial médico de los pacientes a la vez que permite una mayor consonancia con las directrices médicas y la práctica farmacéutica. La respuesta muy positiva al sistema e-Prescription se puede ver en las estadísticas recopiladas, que muestran que, a pesar de que se introdujo recientemente, actualmente ya abarca más del 98% de todas las recetas del país.

Finalmente, dentro del contexto del proyecto, también se está aplicando una serie de programas de sanidad electrónica, que incluyen una amplia variedad de herramientas y servicios y han llevado el ya exitoso sistema e-Prescription hasta el ámbito nacional. ■

MÁS INFORMACIÓN

<http://www.e-prescription.gr>

PROYECTOS

EQUILIBRANDO LA AGRICULTURA Y EL MEDIO AMBIENTE EN EL BÁLTICO

**INVERSIÓN TOTAL:
6 603 200 EUR**

**INVERSIÓN DE LA UE:
4 351 700 EUR**

El proyecto Baltic COMPASS reconcilió a las partes interesadas regionales del sector agrícola y del medio ambiente para combatir el enriquecimiento excesivo de nutrientes (también denominado eutrofización) del mar Báltico y su cuenca de captación.

Las principales partes interesadas en el proyecto eran las autoridades gubernamentales, los institutos especializados, las organizaciones de agricultores y empresas. Juntos, pudieron introducir políticas agroambientales más eficientes, compartir innovación y mejores prácticas, crear escenarios científicos e invertir en tecnologías medioambientales para abordar el problema del enriquecimiento excesivo.

El proyecto ha ayudado también a remediar deficiencias en la capacidad de gestión de las distintas partes interesadas y, lo más importante, ha conseguido generar confianza entre los sectores medioambiental y agrícola.

Baltic COMPASS contó con veintidós socios de ocho países ribereños del mar Báltico y también Bielorrusia. El proyecto ha creado al menos cinco nuevos puestos, algunos permanentes, gracias a la financiación del Fondo Europeo de Desarrollo Regional (FEDER) de la UE en el marco de su programa operativo sobre la región del Mar Báltico, durante el período de programación 2007-2013.

Una solución beneficiosa para todos

«Baltic COMPASS ayudó al sector agrícola de la región del Mar Báltico a encontrar maneras para producir los alimentos que necesitan diariamente los 90 millones de habitantes de la región a la vez que se preserva el mar Báltico. Si las medidas que se recomiendan en el proyecto se aplican con éxito por toda la región, marcarán una diferencia real en el mar Báltico», declaró Ola Palm del Instituto sueco de Agricultura e Ingeniería Medioambiental (JTI).

Para más a largo plazo, entre los resultados que se esperan de esta iniciativa figuran nuevas estrategias para reducir la eutrofización, el refuerzo de los vínculos entre los intereses agrícolas y medioambientales, y más acciones políticas rentables.

Asimismo, se espera que los países del este y el oeste de la región estarán más integrados en consonancia con la Estrategia de la UE para la Región del Mar Báltico. Además, combinando y difundiendo sus conocimientos y experiencias únicos, las partes interesadas han allanado el camino para la mejora de la concienciación agroambiental de toda la región. Esto dará lugar a soluciones beneficiosas para todos en el ámbito de la agricultura y el medio ambiente sin mermar la competitividad del sector agrícola.

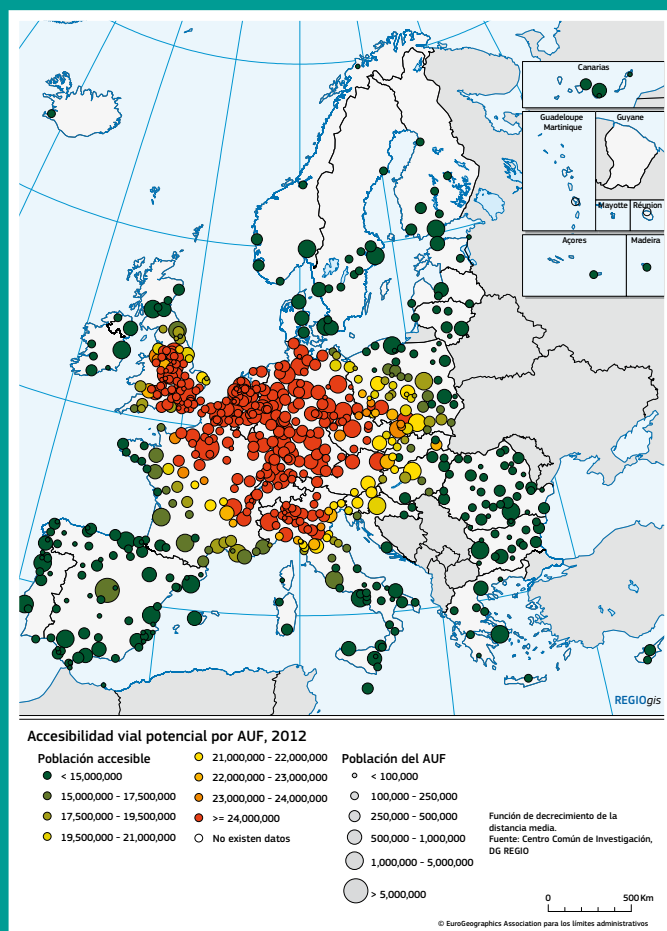
El proyecto funcionó conjuntamente con otros dos proyectos agroambientales: Baltic Deal y Baltic Manure. El resultado más visible de esta colaboración es la conferencia de partes interesadas «Greener Agriculture for a Bluer Baltic Sea» (Una agricultura más verde para un mar Báltico más azul) que se ha ido celebrando desde 2010 y se ha convertido en el evento más importante para las partes interesadas del sector agroambiental. ■

MÁS INFORMACIÓN

<http://www.balticcompass.org/>

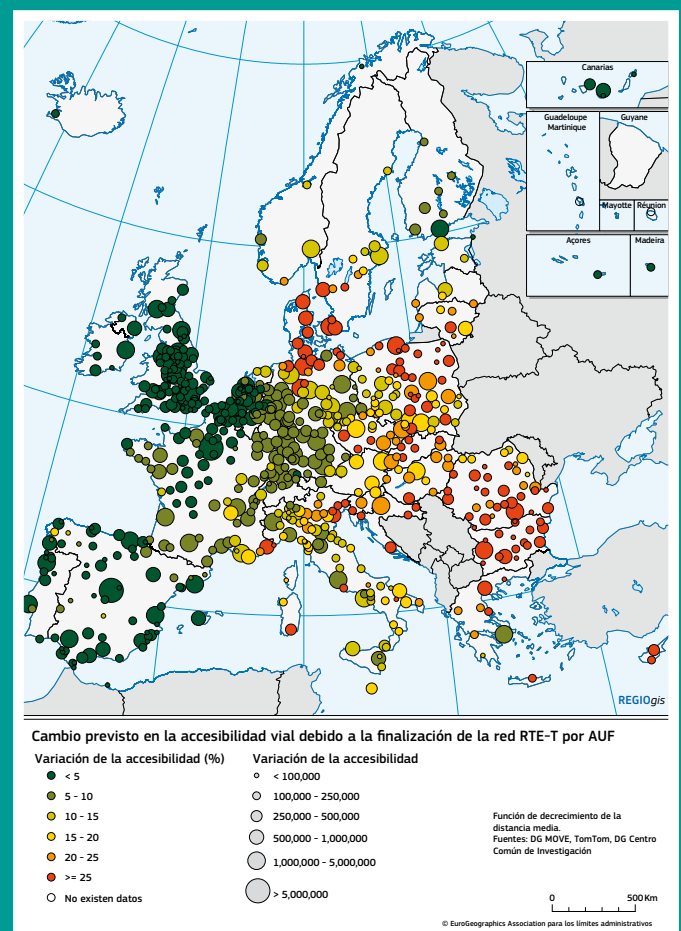
ACCESIBILIDAD VIAL POTENCIAL POR ÁREA URBANA FUNCIONAL, 2012

Este mapa muestra el nivel actual de accesibilidad por carretera de todos los municipios de las principales áreas urbanas funcionales (AUF) hasta todos los municipios de la UE y los países de la AELC. El análisis tiene en cuenta la velocidad y las condiciones del tráfico observadas en toda la red de vial, incluidos los puentes y los transbordadores. La accesibilidad se expresa como el número de habitantes a los que se puede llegar, teniendo en cuenta el tiempo de viaje necesario para llegar al destino. La accesibilidad es mayor en las ciudades del corazón de Europa, pero algunas de las ciudades periféricas de mayor tamaño, como Varsovia o Budapest, también tienen una puntuación elevada.



CAMBIO PREVISTO EN LA ACCESIBILIDAD VIAL DEBIDO A LA FINALIZACIÓN DE LA RED RTE-T POR ÁREA URBANA FUNCIONAL

El mapa muestra el cambio previsto en los niveles de accesibilidad de las áreas urbanas funcionales debido a la finalización de la red transeuropea de transporte. La política de la RTE-T, que cuenta con el apoyo de los instrumentos de la política de cohesión, invierte en la construcción de nuevas carreteras y la modernización de las existentes. Está previsto que muchas áreas urbanas funcionales se beneficien de un importante incremento de la accesibilidad (a menudo superior al +20 %) gracias a los proyectos de la RTE-T. Los incrementos previstos son especialmente elevados en ciudades de Bulgaria, Rumanía y Croacia.



AVISO LEGAL

La Comisión Europea o cualquier persona que actúe en su nombre no se responsabilizan del uso que se pueda hacer de la información contenida en esta publicación o de cualquier error que pudiese aparecer, a pesar de la cuidadosa preparación y comprobación de la misma.

Esta publicación no refleja necesariamente el punto de vista ni las opiniones de la Unión Europea.

Luxemburgo: Oficina de Publicaciones de la Unión Europea, 2016

ISSN 1725-8286

© Unión Europea, 2016

Se autoriza la reproducción siempre que se cite la fuente.

(*) Los derechos de las imágenes en cuestión solo se conceden para su uso en la revista *Panorama* (número 58) y para ningún otro uso; la imagen puede reproducirse dentro del contexto de *Panorama* 58 y sus versiones en varias lenguas, pero no puede reproducirse para ningún otro fin.

La autorización para el uso o reproducción de material de terceros con derechos de autor deberá obtenerse del propietario o de los propietarios de tales derechos.

Printed in Belgium

Esta revista se imprime en inglés, francés, alemán, búlgaro, griego, español, italiano, polaco y rumano en papel reciclado.

Esta revista está disponible en línea en veintidós idiomas en: http://ec.europa.eu/regional_policy/en/information/publications/panorama-magazine/

El contenido de este número se completó en agosto de 2016.

FOTOGRAFÍAS (PÁGINAS):

Cover: © iStock, albertogardin

Página 4: © iStock, Kaycco

Página 7: © iStock, standret

Página 8: © Martijn Beekman

Páginas 6, 9, 10, 11, 12, 28, 29, 30, 36, 43:

© Comisión Europea

Página 14: © iStock, RicoK69

Páginas 16, 17: © RWMC Ljubljana

Página 20: © iStock, knape, © Consejo de la Región de Oulu

Página 21: © iStock, Alvaro Arroyo, © Agencia para el

Desarrollo y la Cohesión

Página 23: © iStock, Delpixart, © Región Languedoc-Rossellón Mediodía-Pirineos

Página 24: © iStock, Borisb17

Página 25: © Condado de Estocolmo

Página 26, 27: © Črt Slavec - Oficina del Gobierno para el Desarrollo y la Política de Cohesión Europea

Página 31: © Diritti a Scuola

Página 32: © Living Lab

Páginas 30, 33: © Thinkstock, fotoember

Página 35: © Administración de la Región de Apulia

Página 37: © Thinkstock, Creatas Images

Página 39: © Ministerio de Desarrollo Económico, Polonia, © Oficina del Gobierno para el Desarrollo

y la Política de Cohesión Europea, Eslovenia, © FEDER Luxemburgo, © Lisboa, 2020

Página 40: © Marjorie Jouen

Página 41: © iStock, RoBeDeRo

Página 42: © Comité de las Regiones

Página 45: © Municipio de Balestrate

Páginas 46, 47: © Mobiel Erfgoed Centrum

Página 48: © e-prescription

Página 49: © Baltic COMPASS

AGENDA

10-13 DE OCTUBRE

Bruselas (BE)

Semana Europea de Regiones y Ciudades (incl. la ceremonia de los RegioStars)

3-4 DE NOVIEMBRE

Bratislava (SK)

Quinto Foro anual de la Estrategia de la Unión Europea para la región del Danubio

8-9 DE NOVIEMBRE

Estocolmo (SE)

Séptimo Foro de la Estrategia de la UE para la región del Mar Báltico

30-31 DE MARZO DE 2017

Bruselas (BE)

Foro de las regiones ultraperiféricas

26-27 DE JUNIO DE 2017

Bruselas (BE)

Foro de Cohesión

MANTÉNGASE CONECTADO



ec.europa.eu/regional_policy
cohesiondata.ec.europa.eu



@EU_Regional
#CohesionPolicy | #ESIFunds



EUinmyRegion



[flickr.com/euregional](https://www.flickr.com/photos/euregional/)



RegioNetwork



[yammer.com/RegioNetwork](https://www.yammer.com/RegioNetwork)



ec.europa.eu/commission/2014-2019/cretu_en
@CorinaCretuEU

Se puede encontrar más información sobre estos eventos en la sección Agenda del sitio web de InfoREGIO:
http://ec.europa.eu/regional_policy/en/newsroom/events/



Oficina de Publicaciones

Comisión Europea,
Comunicación de la Dirección General de Política Regional
y Urbana
Ana-Paula Laissy
Avenue de Beaulieu 1 – B-1160 Brussels
Correo electrónico: regio-panorama@ec.europa.eu